



HC-P4252W
HC-P4752W
HC-P5252W

TÉLÉVISEUR À PROJECTION



Guide de l'utilisateur

Information relative à la garantie et aux formats d'affichage du téléviseur

Les téléviseurs à format d'affichage standard (ratio largeur/hauteur de l'affichage 4:3) sont conçus pour afficher les animations vidéo intégrales. Les images affichées sur ces écrans devraient être principalement en format 4:3 standard et animées continuellement. L'affichage de graphiques et d'images immobiles, par exemple les bandes noires au haut et au bas de l'écran dans le format extra-large, doit être limité à 15 % ou moins du temps total de fonctionnement du téléviseur.

Les téléviseurs à format d'affichage grand écran (ratio largeur/hauteur de l'affichage 16:9) sont conçus pour afficher les animations vidéo grand écran. Les images affichées sur ces écrans devraient être principalement en format grand écran 16:9, ou agrandies pour remplir l'écran si votre modèle offre cette fonction, et animées continuellement. L'affichage de graphiques et d'images immobiles, par exemple les bandes latérales noires dans les formats de programmation et vidéo standard non agrandi, doit être limité à 15 % ou moins du temps total de fonctionnement du téléviseur.

De plus, l'affichage d'autres images et textes immobiles (cotes de la bourse, jeux vidéo, logos de chaîne, sites Web, images et représentations informatiques, etc.) doit être limité de la façon décrite ci-dessus sur tous les téléviseurs. ***L'affichage d'images immobiles pendant des périodes supérieures aux indications données ci-dessus peut causer le vieillissement inégal du tube cathodique et l'apparition d'images rémanentes à l'écran.***

Pour éviter ce problème, variez la programmation et les images, et affichez principalement des images animées plein écran, et non des formes immobiles ou des bandes noires. Sur les modèles dotés de fonctions de dimensionnement de l'image, utilisez ces commandes pour voir les différents formats en mode plein écran.

Choisissez soigneusement et variez les formats d'affichage du téléviseur. La garantie limitée de Samsung ne couvre pas le vieillissement inégal du tube cathodique dû au choix et à l'utilisation des formats, ainsi que les autres problèmes de rémanence de l'image.

TABLE DES MATIÈRES

Chapitre Un: Votre nouveau téléviseur	5
Liste des caractéristiques	5
Accessoires	5
Fonctions de base	6
Touches de commande	6
Prises de connexion (sur le côté et l'avant)	7
Prises de connexion (arrière)	8
Télécommande	9
Chapitre Deux: Installation	10
Branchement des antennes VHF et UHF	10
Antenne de 300 ohms à deux conducteurs plats	10
Antenne de 75 ohms à conducteur rond	11
Antennes VHF et UHF séparées	11
Branchement du câble	12
Service de câblodistribution sans câblosélecteur	12
Service de câblodistribution avec câblosélecteur qui débrouille toutes les chaînes	12
Connexion d'un câblosélecteur qui débrouille certaines chaînes	13
Branchement d'un magnétoscope	14
Branchement d'un second magnétoscope pour enregistrer à partir du téléviseur	14
Branchement d'un lecteur de DVD	15
Branchement à Y, P _B , P _R	15
Branchement dans les prises audio et vidéo ordinaires	15
Branchement d'un décodeur de télévision numérique	16
Branchement à Y, P _B , P _R	16
Connexion à DVI (Digital Visual Interface)	17
Connexion à HDMI (High Definition Multimedia Interface)	17
Branchement d'un caméscope	18
Insertion des piles dans la télécommande	19
Chapitre Trois: Fonctionnement	20
Mise sous tension/hors tension du téléviseur	20
Programme de configuration automatique	20
Affichage des menus et des paramètres	22
Affichage des menus	22
Affichage des paramètres	22
Sélection de la langue des menus	23
Sélection de l'entrée d'antenne	23
Réglage automatique de l'écran (Mis. p. auto)	24
Désactivation de la fonction de Mis. p. auto	25
Désactivation du message "Mis. p. auto"	25
Mémorisation des chaînes	26
Sélection de la source vidéo	26
Mémorisation des chaînes (méthode automatique)	27
Ajout et suppression de chaînes	28
Changement de la chaîne	29
Utilisation des touches CH	29
Utilisation des touches numériques	29
Retour à la chaîne précédente	29
Sélection de vos chaînes favorites	30
Pour mettre en mémoire vos chaînes favorites	30
Pour visionner vos chaînes favorites	30
Identification des chaînes	31
Paramètres vidéo	32
Réglages vidéo	32
Réglage automatique de l'image	33

TABLE DES MATIÈRES

Chapitre Trois: Fonctionnement (suite)	34
Paramètres audio	34
Réglage du volume	34
Utilisation de la touche MUTE	34
Réglages audio	34
Réglage automatique du son.....	35
Réglage de l'horloge	36
Option 1: Réglage manuel de l'horloge.....	36
Option 2: Réglage automatique de l'horloge.....	37
Utilisation d'une source de diffusion externe.....	39
Réglage de la source de diffusion	39
Attribution de noms aux sources externes	40
Chapitre Quatre: Fonctions spéciales	41
Syntonisation précise des chaînes	41
Balayage des chaînes	42
Sélection de la tonalité	43
Redimensionnement de l'affichage.....	44
Réduction numérique des bruits	45
Affichage de l'image sur image	46
Activation de l'image sur image	46
Sélection d'une source externe	47
Permutation de l'image principale et de l'image secondaire	47
Redimensionnement de l'image secondaire	47
Déplacement de l'image secondaire	48
Sélection d'une source de signal à partir d'une image incrustée	48
Changement de la chaîne de l'image secondaire	49
Arrêt sur image	49
Sélection d'une piste audio MTS (Multi-Channel Sound)	50
Volume automatique	51
Configuration de la fonction SRS TSXT.....	52
Réglage de la minuterie de marche/arrêt	53
Minuterie d'arrêt automatique	54
Réglage du mode écran bleu	55
Affichage des sous-titres	56
Mélodie de marche/arrêt	57
Sélection de la norme HDMI.....	58
Fonction de contrôle parental (puce V).....	59
Changement du mot de passe	59
Activation/désactivation des classifications	60
Configuration des restrictions au moyen des classifications de "Cont. paren. TV".....	61
Configuration des restrictions au moyen des "Classif. MPAA"	62
Remarques au sujet du contrôle parental	63
Configuration des restrictions au moyen des "Anglais canadien"	64
Configuration des restrictions au moyen des "Français canadien" ..	65
Personnalisation de la télécommande	66
Programmation de la télécommande pour un magnétoscope (un câbloselecteur ou un lecteur de DVD)	66
Codes de programmation de la télécommande.....	67
Chapitre Cinq: Dépannage	68
Identification des problèmes	68
Annexe	69
Nettoyage et entretien du téléviseur	69
Utilisation du téléviseur à l'étranger	69
Fiche technique.....	69

Chapitre Un

VOTRE NOUVEAU TÉLÉVISEUR

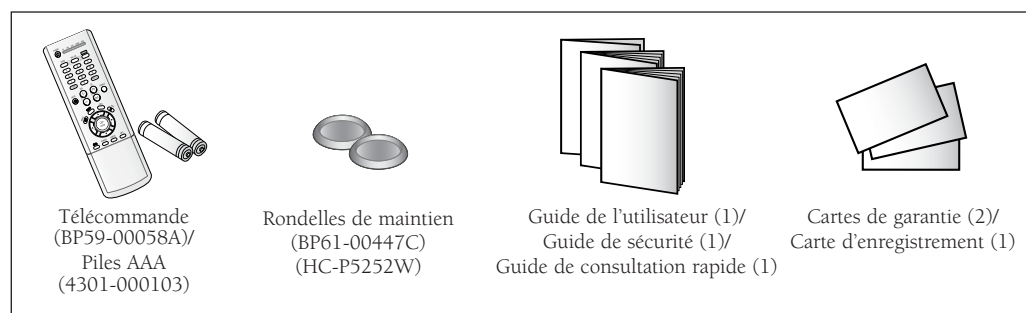
Liste des caractéristiques

Votre téléviseur intègre la technologie la plus récente qui soit. Il offre les caractéristiques suivantes :

- Télécommande d'emploi facile
- Menus faciles à utiliser
- Minuterie pour allumer et éteindre automatiquement le téléviseur
- Réglages vidéo et audio mémorisables
- Fonction d'autosintonisation pouvant prendre en charge 181 chaînes
- Filtre spécial permettant de réduire ou éliminer les problèmes de réception
- Réglage précis de la syntonisation pour une netteté d'image maximale
- Décodeur multichaine intégré permettant l'écoute stéréo et bilingue
- Haut-parleurs intégrés à deux voies
- Minuterie spéciale de mise hors tension automatique du téléviseur
- Fonction d'incrustation d'image (Picture-In-Picture) vous permettant de visualiser deux canaux en même temps
- Prises d'entrée vidéo de composantes pour obtenir des images plus nettes en provenance des sources externes
- Réglage automatique de l'écran (mise au point automatique)
- Entrées numériques
 - DVI - Digital Visual Interface (Interface Visuelle Numérique)
 - HDMI - High Definition Multimedia Interface (Interface Multimédia Haute Définition)

Accessoires

Après avoir déballé le téléviseur, vérifiez que toutes les pièces ci-dessous sont présentes. Si une pièce est manquante ou endommagée, contactez le marchand.



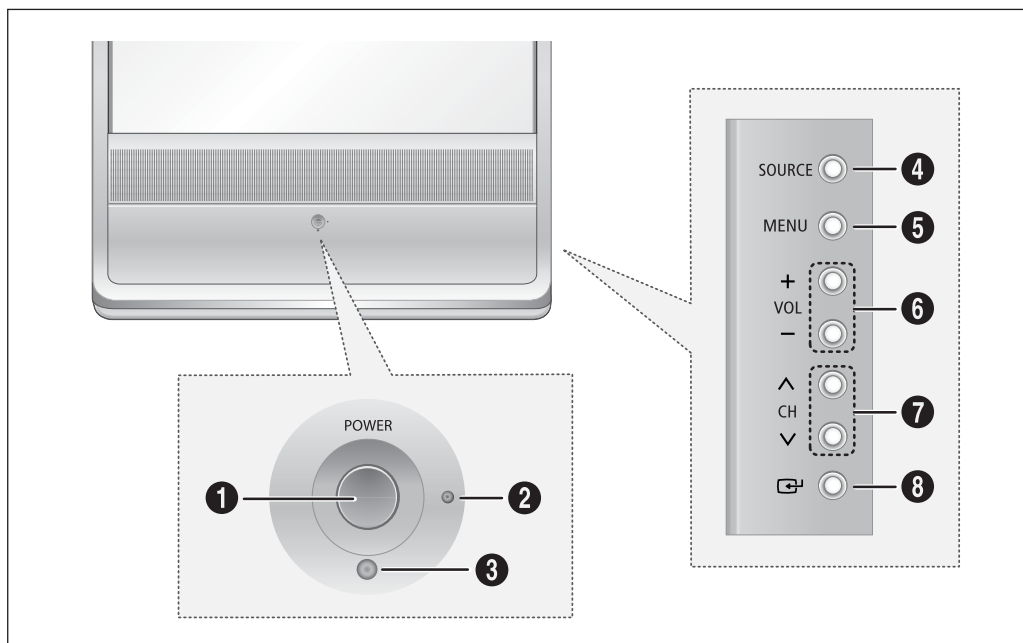
VOTRE NOUVEAU TÉLÉVISEUR

Fonctions de base

Touches de commande

Vous pouvez commander les fonctions de base de votre téléviseur, y compris le menu à l'écran. Pour accéder aux fonctions plus avancées, vous devez utiliser la télécommande.

- La configuration du panneau arrière de certains téléviseurs est différente.



❶ POWER

Permet d'allumer et d'éteindre le téléviseur.

❷ Voyant de disponibilité

S'allume quand vous éteignez le téléviseur.

- Téléviseur éteint : Rouge
- Téléviseur allumé : Éteint
- Minuterie activée : Vert

❸ Capteur de télécommande

Pointez la télécommande vers ce capteur.

❹ SOURCE

Permet de permuter entre les programmes de télévision et les signaux en provenance des composantes connectées.

❺ MENU

Permet d'afficher le menu des fonctions du téléviseur.

❻ + VOL -

Permet de régler le volume et de sélectionner les options de menu.

❼ ^ CH v

Pour changer la chaîne et se déplacer d'une option à l'autre dans les menus.

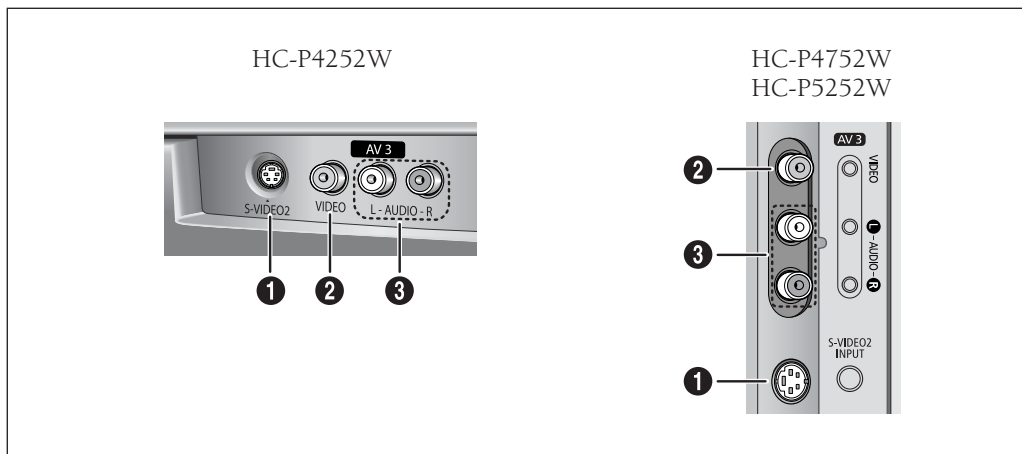
❽ (Enter)

Dans les menus, cette touche permet d'activer (ou de modifier) les options.

VOTRE NOUVEAU TÉLÉVISEUR

Prises de connexion (sur le côté et l'avant)

Ces prises permettent de brancher un dispositif audiovisuel utilisé occasionnellement, par exemple un caméscope ou une console de jeu vidéo. Pour savoir comment brancher ces dispositifs, reportez-vous à la page 18.



1 Entrée S-VIDEO

Pour brancher la sortie S-vidéo d'un caméscope ou d'une console de jeu vidéo.

2 Entrée VIDEO

Pour brancher la sortie vidéo d'un caméscope ou d'une console de jeu vidéo.

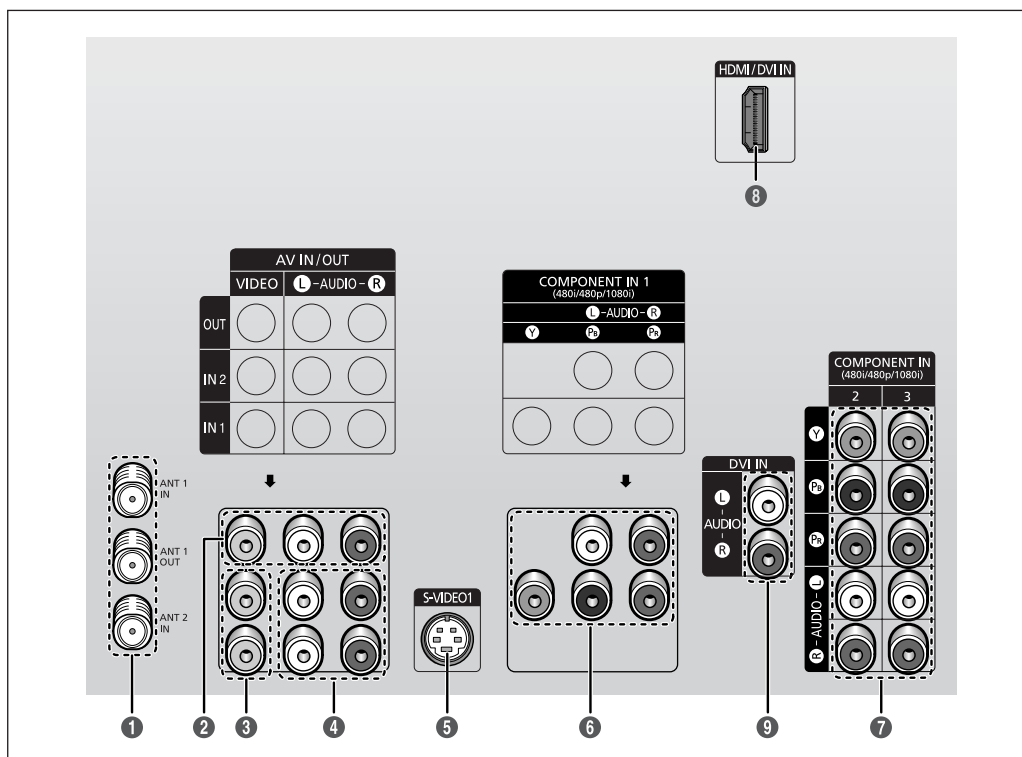
3 Entrée AUDIO

Pour brancher la sortie audio d'un caméscope ou d'une console de jeu vidéo.

VOTRE NOUVEAU TÉLÉVISEUR

Prises de connexion (arrière)

Les prises du panneau arrière permettent de brancher un dispositif audiovisuel utilisé en mode continu, par exemple un magnétoscope ou un lecteur de DVD. Pour savoir comment brancher ces dispositifs, reportez-vous aux pages 10 à 17.



1 Bornes d'antenne

Il est possible de raccorder deux câbles ou antennes indépendants à ces bornes. Utilisez les bornes "ANT 1 IN" et "ANT 2 IN" pour recevoir un signal provenant d'antennes VHF/UHF ou de votre système de câblodistribution. Utilisez la borne "ANT 1 OUT" pour rediriger le signal reçu à la borne "ANT 1 IN" vers une autre composante (par exemple un décodeur de câblodistribution). La chaîne de l'image incrustée peut être reçue seulement si la borne "ANT 1 IN" est reliée à une source de diffusion.

2 Prises de sortie audio/vidéo

Permettent de brancher les prises d'entrée audio et vidéo d'un magnétoscope d'enregistrement.

3 Prises d'entrée vidéo

Pour connecter les prises de sortie vidéo des magnétoscopes, lecteurs de DVD et autres appareils semblables

4 Prises d'entrée audio

Pour connecter les prises de sortie audio des magnétoscopes, lecteurs de DVD et autres appareils semblables

5 Prise d'entrée S-Vidéo

Pour raccorder les prises de sortie S-VIDEO d'un magnétoscope S-VHS ou d'un lecteur DVD.

6 7 Prises d'entrée des composantes (Y, PB, PR, AUDIO-L/R)

Pour connecter les sorties audio et vidéo d'un lecteur de DVD ou d'un décodeur de télévision numérique. Les sorties vidéo 480i/480p/1080i Y, Pb et Pr sont disponibles.

8 Prise d'entrée vidéo HDMI/DVI

(High Definition Multimedia Interface, Interface Multimédia Haute Définition)

Pour raccorder la prise HDMI d'un périphérique équipé d'une sortie DVI ou HDMI.

9 Prises d'entrée audio DVI

(Digital Visual Interface, Interface Vidéo Numérique)

Pour brancher les prises de sortie numérique audio d'un appareil muni d'une sortie DVI.

VOTRE NOUVEAU TÉLÉVISEUR

Télécommande

Vous pouvez utiliser la télécommande jusqu'à une distance d'environ 7 mètres du téléviseur. Dirigez toujours la télécommande directement vers le téléviseur. Vous pouvez aussi utiliser la télécommande pour commander votre décodeur, magnétoscope, câblesélecteur ou lecteur de DVD. Pour en savoir plus, reportez-vous aux pages 64 et 65.

1 POWER

Pour allumer et éteindre le téléviseur.

2 P.SIZE

Permet de changer le format de l'image.

3 FAV. CH (chaînes favorites)

Cette touche permet d'alterner entre vos chaînes favorites.

4 Touches numériques

Pour syntoniser directement une chaîne.

5 +100

Pour syntoniser les chaînes des positions supérieures à 100. Par exemple, pour syntoniser la chaîne 121, appuyez sur "+100", puis sur "2" et sur "1".

6 MUTE

Permet de couper temporairement le son et de le rétablir.

7 VOL +, VOL -

Pour monter ou baisser le volume.

8 SLEEP

Appuyez sur cette touche pour régler d'avance la période au terme de laquelle le téléviseur s'éteindra automatiquement.

9 MENU

Pour afficher le menu principal.

10 STILL (image principale)

Permet d'immobiliser l'image. Appuyez de nouveau sur la touche pour reprendre la diffusion normale. Cette fonction n'est pas disponible dans les modes "Composante1,2,3".

11 P.MODE

Cette touche permet de régler l'image à l'aide des réglages définis en usine (ou vous pouvez choisir les paramètres que vous désirez).

12 SRS TSXT

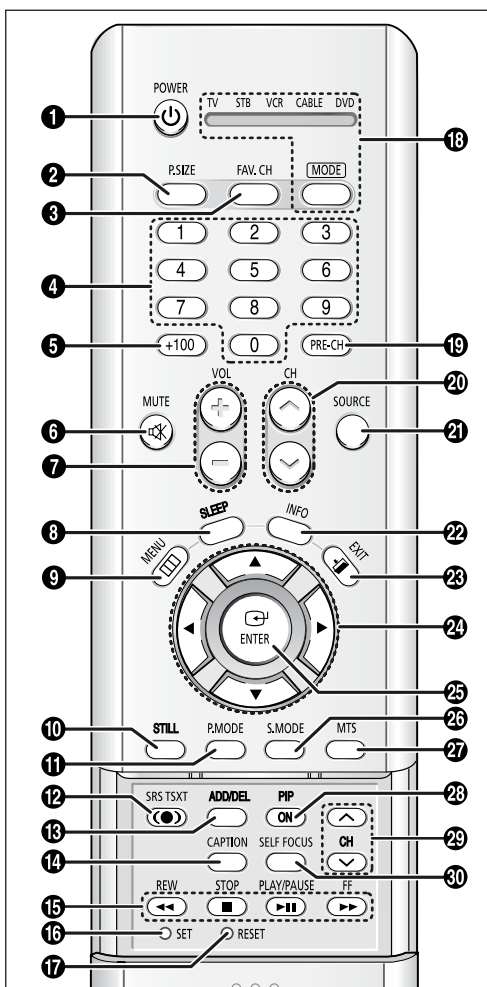
Pour activer la fonction TruSurround.

13 ADD/DEL

Pour ajouter des chaînes dans la mémoire et en retrancher. Cette touche permet aussi de mettre en mémoire, ou de supprimer de celle-ci, les paramètres optimaux après avoir fait la syntonisation fine des chaînes.

14 CAPTION

Permet d'afficher les sous-titres.



15 Commandes du magnétoscope / lecteur de DVD

Commandent les fonctions du magnétoscope ou du lecteur de DVD : REW (rembobinage), STOP (arrêt), PLAY/PAUSE (lecture/pause), FF (avance rapide).

16 SET

Cette touche doit être utilisée pendant la configuration de la télécommande de manière à la rendre compatible avec les autres appareils (magnétoscope, récepteur STB, câblesélecteur, lecteur de DVD, etc.)

17 RESET

Si la télécommande ne fonctionne pas correctement, retirez les piles et appuyez sur la touche **RESET** pendant deux ou trois secondes. Remettez les piles, puis essayez de nouveau la télécommande.

18 MODE

Pour sélectionner l'appareil qui sera commandé par la télécommande (p. ex., téléviseur, récepteur STB, magnétoscope, câblesélecteur ou lecteur de DVD).

19 PRE-CH

Pour syntoniser la chaîne précédente.

20 CH^, CH^v

Permettent de changer la chaîne.

21 SOURCE

Chaque fois que vous appuyez sur cette touche, toutes les entrées branchées dans les prises de composantes externes s'affichent en séquence.

22 INFO

Pour afficher l'information à l'écran.

23 EXIT

Pour fermer le menu.

24 </>/>/v/▲

Pour commander le curseur dans le menu.

25 ENTER

Dans les menus, cette touche permet d'activer (ou de modifier) les options.

26 S.MODE

Pour régler le son du téléviseur à l'aide des réglages définis en usine (vous pouvez aussi choisir les paramètres que vous désirez).

27 MTS (Multichannel Television Sound)

Appuyez sur cette touche pour sélectionner "Stéréo", "Mono" ou "SAP (Secondary Audio Program)".

28 PIP ON

Pour activer la fonction image sur image.

29 CH^, CH^v

Pour afficher les canaux disponibles de façon séquentielle. (Ces touches changent uniquement la chaîne de l'image secondaire.)

30 SELF FOCUS

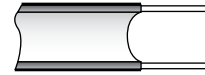
Permet d'obtenir l'image optimale réglée à l'usine.

Chapitre Deux

INSTALLATION

Branchement des antennes VHF et UHF

Si votre antenne est dotée de conducteurs semblables à ceux-ci, allez à “Antenne de 300 ohms à deux conducteurs plats” ci-dessous.



Si votre antenne est dotée d'un câble de connexion semblable à ceci, allez à “Antenne de 75 ohms à connecteur rond” à la page suivante.



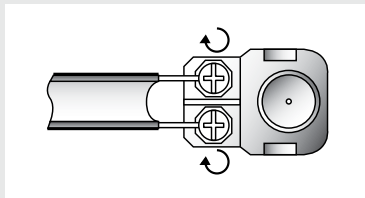
Si vous avez deux antennes, allez à “Antennes VHF et UHF séparées” à la page suivante.

Antenne de 300 ohms à deux conducteurs plats

Si vous utilisez une antenne conventionnelle (par exemple une antenne de toit ou des “oreilles de lapin”) dotée de deux conducteurs plats de 300 ohms, procédez comme suit:

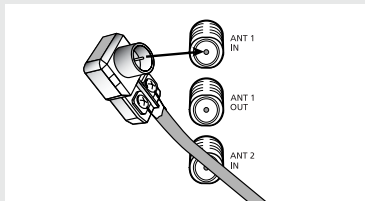
1

Installez les fils des deux conducteurs sous les vis de l'adaptateur 300-75 ohms (non compris). Serrez les vis à l'aide d'un tournevis.



2

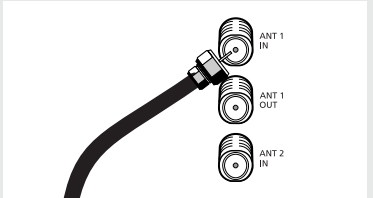
Branchez l'adaptateur dans la prise “ANT 1 IN” du panneau arrière.



INSTALLATION

Antenne de 75 ohms à conducteur rond

Branchez le conducteur de l'antenne dans la prise "ANT 1 IN" du panneau arrière.

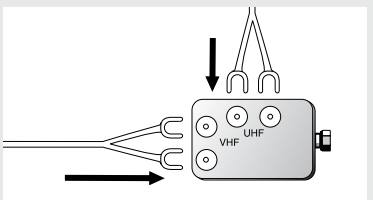


Antennes VHF et UHF séparées

Si vous utilisez deux antennes pour votre téléviseur (une antenne VHF et une antenne UHF), vous devez combiner les signaux de ces deux antennes avant de les raccorder au téléviseur. Pour cette opération, vous avez besoin d'un combinateur-adaptateur facultatif (en vente dans la plupart des boutiques d'électronique).

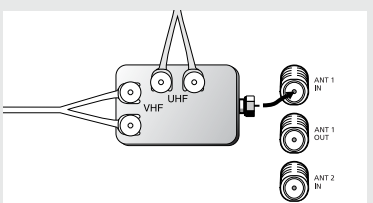
1

Raccordez les conducteurs des deux antennes au combinateur.



2

Branchez le combinateur dans la prise "ANT 1 IN" du panneau arrière.



INSTALLATION

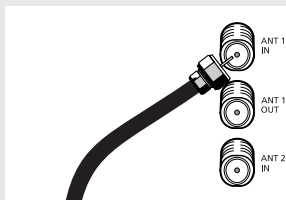
Branchement du câble

Vous pouvez brancher différents systèmes de câblodistribution sur votre téléviseur, notamment un service de câblodistribution sans câblosélecteur et un service de câblodistribution avec câblosélecteur qui débrouille toutes les chaînes ou quelques-unes seulement.

Service de câblodistribution sans câblosélecteur

Si vous voulez brancher un câble et que vous n'avez pas besoin d'un câblosélecteur:

Branchez le câble entrant dans la prise "ANT 1 IN" du panneau arrière.



Service de câblodistribution avec câblosélecteur qui débrouille toutes les chaînes

1

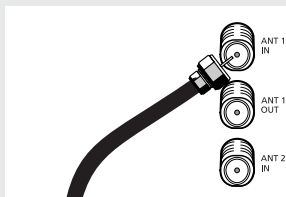
Repérez le câble qui est raccordé à la prise de sortie d'antenne de votre câblosélecteur.



◀ Cette prise peut aussi porter l'inscription "ANT OUT", "VHF OUT" ou simplement "OUT".

2

Branchez l'autre bout du câble dans la prise "ANT 1 IN" du panneau arrière.



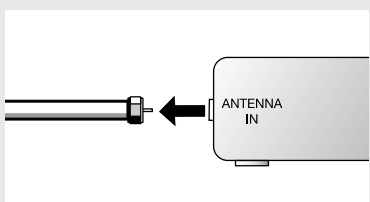
INSTALLATION

Connexion d'un câblosélecteur qui débrouille certaines chaînes

Si votre câblosélecteur débrouille seulement certaines chaînes (par exemple les chaînes spécialisées), procédez comme suit. Vous aurez besoin d'un séparateur à deux voies, d'un commutateur RF (A/B) et de quatre câbles coaxiaux (en vente dans la plupart des boutiques d'électronique).

1

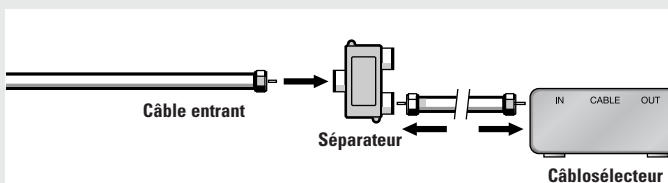
Repérez et débranchez le câble qui est raccordé à la borne d'entrée d'antenne de votre câblosélecteur.



◀ Cette prise peut aussi porter l'inscription "ANT IN", "VHF IN" ou simplement "IN".

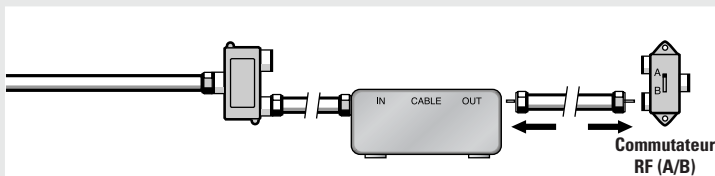
2

Reliez ce câble à un séparateur à deux voies. Reliez au moyen d'un câble coaxial une borne de sortie du séparateur et la borne d'entrée du câblosélecteur.



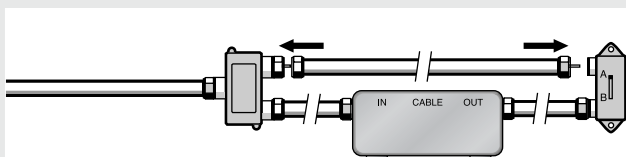
3

Reliez au moyen d'un câble coaxial la borne de sortie d'antenne du câblosélecteur et la borne d'entrée B du commutateur RF (A/B).



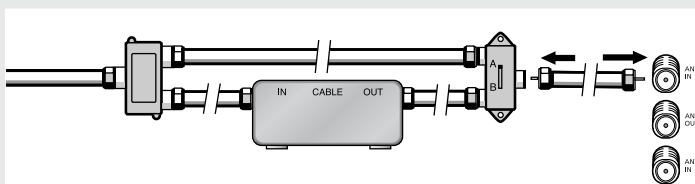
4

Reliez au moyen d'un autre câble l'autre borne de sortie du séparateur et la borne d'entrée A du commutateur RF (A/B).



5

Reliez au moyen du dernier câble coaxial la borne de sortie du commutateur RF (A/B) et la borne "ANT 1 IN" sur le panneau arrière.



Une fois les branchements terminés, choisissez la position "A" du commutateur A/B pour les chaînes standard. Choisissez la position "B" du commutateur A/B pour regarder les chaînes brouillées. (Quand vous choisissez la position "B" du commutateur A/B, vous devez aussi syntoniser la chaîne du signal de sortie du câblodistributeur, habituellement la chaîne 3 ou 4.)

INSTALLATION

Branchement d'un magnétoscope

Les instructions qui suivent supposent que le téléviseur est déjà relié à une antenne ou à un système de câblodistribution (conformément aux instructions des pages 10 à 13). Si le téléviseur n'est pas encore relié à une antenne ou à un système de câblodistribution, sautez l'étape **1**.

1

Reliez au moyen d'un câble coaxial la borne "ANT IN" (1 ou 2) du téléviseur et la borne de sortie d'antenne du magnétoscope.

Un câble coaxial accompagne habituellement le magnétoscope. (Sinon, obtenez le câble requis dans une boutique d'électronique.)

2

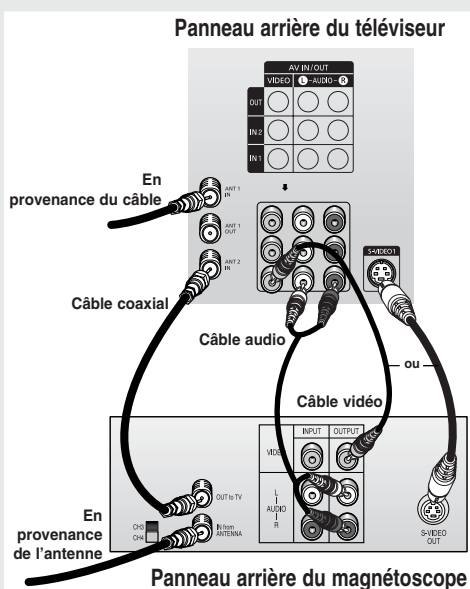
Reliez au moyen d'un jeu de câbles audio les prises "AV IN 1 (L, R)" (ou "AV IN 2 (L, R)") du téléviseur et les prises de sortie audio du magnétoscope.

Si votre magnétoscope est monophonique, reliez L(mono) à la sortie audio du magnétoscope au moyen d'un seul câble audio.

3

Branchez un câble vidéo entre la prise "AV IN 1 (VIDEO)" (ou "AV IN 2 (VIDEO)") du téléviseur et la prise de sortie vidéo du magnétoscope.

Pour visionner une vidéocassette, procédez de la façon indiquée dans "Lecture d'une vidéocassette de magnétoscope ou de caméscope".



- Vous pouvez aussi vous brancher sur "AV3" sur le panneau latéral du téléviseur.

Branchement d'un second magnétoscope pour enregistrer à partir du téléviseur

Votre téléviseur peut transmettre à un second magnétoscope les signaux d'image et de son pour leur enregistrement. Pour ce faire, vous devez brancher le second magnétoscope comme suit:

1

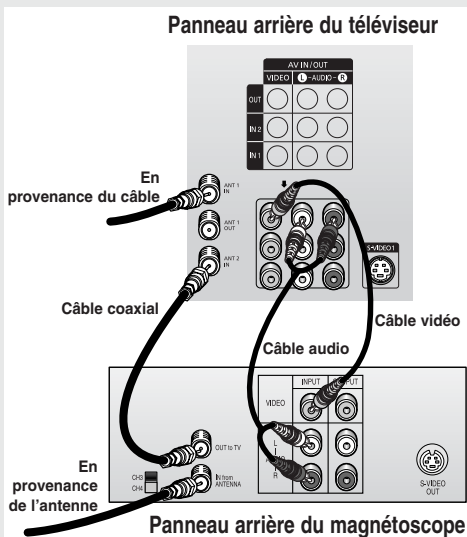
Au moyen d'un jeu de câbles audio, reliez les prises "AV OUT (L, R)" du téléviseur et les prises d'entrée audio du magnétoscope.

(Les prises d'entrée du magnétoscope peuvent être situées à l'avant ou à l'arrière de l'appareil.)

2

Au moyen un câble vidéo, reliez la prise "AV OUT (VIDEO)" du téléviseur et la prise d'entrée vidéo du magnétoscope.

Consultez le mode d'emploi de votre magnétoscope pour en savoir plus sur l'enregistrement avec ce type de connexion.



INSTALLATION

Branchement d'un lecteur de DVD

Les prises du panneau arrière du téléviseur simplifient le branchement d'un lecteur de DVD.

Branchement à Y, P_B, P_R

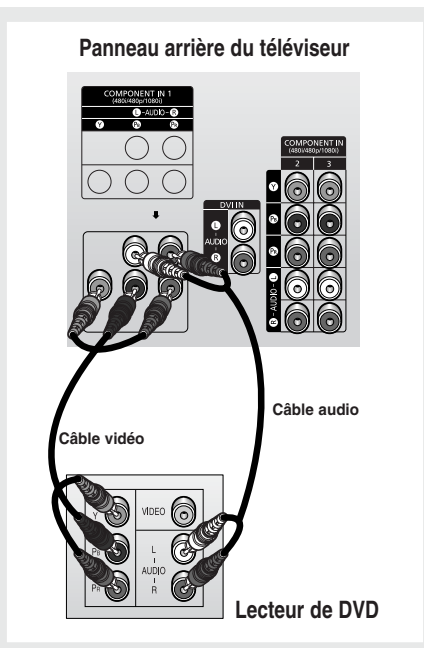
1

Reliez au moyen d'un jeu de câbles audio les prises "COMPONENT IN 1 (L, R)" (ou "COMPONENT IN 2 ou 3 (L, R)") du téléviseur et les prises de sortie audio du lecteur de DVD.

2

Reliez au moyen d'un jeu de câbles vidéo les prises "COMPONENT IN 1 (Y, P_B, P_R)" (ou "COMPONENT IN 2 ou 3 (Y, P_B, P_R)") du téléviseur et les prises de sortie vidéo (Y, P_B, P_R) du lecteur de DVD.

Pour en savoir plus sur les entrées vidéo de composantes, consultez le mode d'emploi de votre lecteur de DVD.



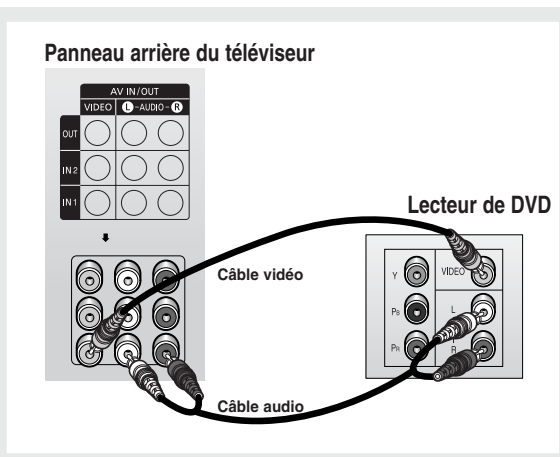
Branchement dans les prises audio et vidéo ordinaires

1

Reliez au moyen d'un jeu de câbles audio les prises "AV IN 1 (L, R)" (ou "AV IN 2 (L, R)") du téléviseur et les prises de sortie audio du lecteur de DVD.

2

Branchez un câble vidéo entre la prise "AV IN 1 (VIDEO)" (ou "AV IN 2 (VIDEO)") du téléviseur et la prise de sortie vidéo du lecteur de DVD.



- Vous pouvez aussi vous brancher sur "AV 3" sur le panneau latéral du téléviseur.

INSTALLATION

Branchement d'un décodeur de télévision numérique

Les prises du panneau arrière du téléviseur simplifient le branchement d'un décodeur.

Branchement à Y, P_B, P_R

1

Raccordez un câble coaxial à la prise ENTREE ANTENNE du boîtier décodeur.

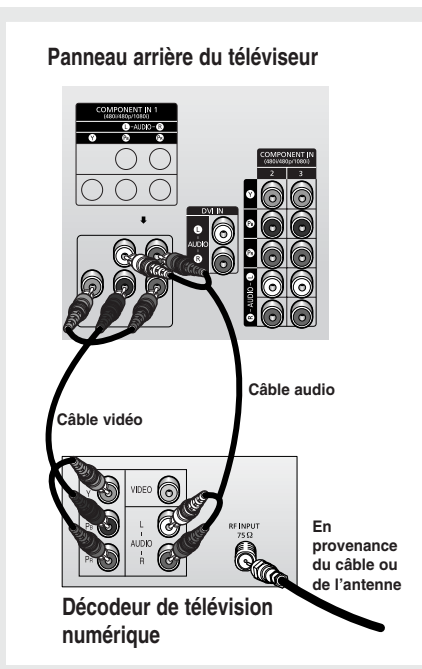
2

Reliez au moyen d'un jeu de câbles audio les prises "COMPONENT IN 1 (L, R)" (ou "COMPONENT IN 2 ou 3 (L, R)") du téléviseur et les prises de sortie audio du décodeur.

3

Reliez au moyen d'un jeu de câbles vidéo les prises "COMPONENT IN 1 (Y, P_B, P_R)" (ou "COMPONENT IN 2 ou 3 (Y, P_B, P_R)") du téléviseur et les prises de sortie vidéo (Y, P_B, P_R) du décodeur.

Les branchements pour un boîtier décodeur classique sont indiqués ci-contre. Pour plus d'informations, reportez-vous au manuel d'instructions du boîtier décodeur.



INSTALLATION

Connexion à DVI (Digital Visual Interface, Interface Visuelle Numérique)

En intégrant une source d'images haute définition et de protection numérique large bande à la prise ENTREE NUMERIQUE de votre télévision, les images haute définition peuvent être affichées à l'écran sous leur forme numérique (cette prise ENTREE NUMERIQUE est destinée à être utilisée par la suite, lorsque les décodeurs DTV, les lecteurs DVD et D-VHS dotés d'une protection numérique à large bande seront commercialisés).

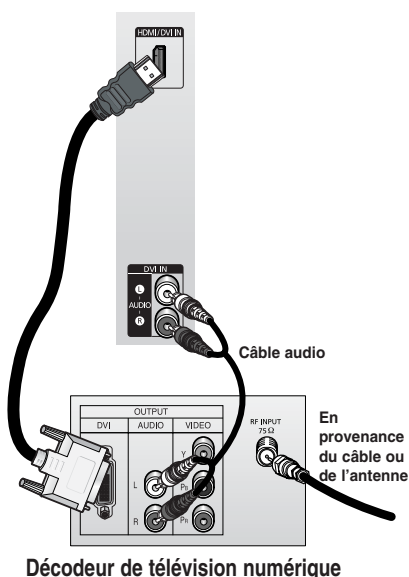
1

Branchez les câbles audio entre les prises "DVI IN (AUDIO-L, R)" de la télévision et les prises SORTIE AUDIO du boîtier décodeur.

2

Branchez un câble vidéo entre la prise "HDMI/DVI IN" de la télévision et la prise SORTIE VIDEO du boîtier décodeur.

Panneau arrière du téléviseur



- La prise ENTREE NUMERIQUE ne peut être utilisée qu'avec des signaux d'image de 1080i et 480p. Réglez la prise SORTIE NUMERIQUE du boîtier décodeur sur 1080i ou 480p. La prise ENTREE NUMERIQUE n'est pas compatible avec le signal d'image d'un PC.

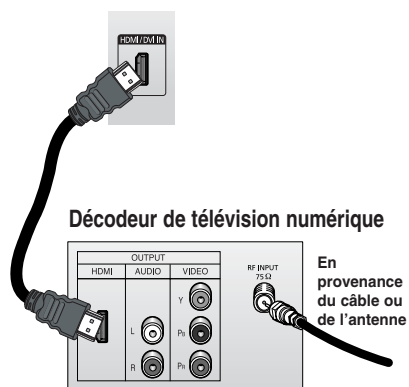
Connexion à HDMI (High Definition Multimedia Interface, interface multimédia à haute définition)

Branchez un câble HDMI entre les prises "HDMI/DVI IN" de la télévision et les prises SORTIE HDMI du boîtier décodeur.

Veuillez vérifier que la source HDMI est bien sous tension.

Si ce n'est pas le cas, vous ne pouvez pas sélectionner "HDMI" dans la "Liste source" du menu affiché à l'écran.

Panneau arrière du téléviseur



INSTALLATION

Branchement d'un caméscope

Les prises du panneau latéral du téléviseur simplifient le branchement d'un caméscope. Vous pouvez ainsi regarder directement les cassettes du caméscope, sans passer par un magnétoscope. (Reportez-vous aussi à "Utilisation d'une source de diffusion externe" à la page 39.)

1

Repérez les prises de sortie audio et vidéo sur le caméscope. Elles se trouvent habituellement sur le côté ou l'arrière de l'appareil.

2

Au moyen d'un jeu de câbles audio, reliez les prises "AV 3 (L, R)" du téléviseur et les prises de sortie audio du caméscope.

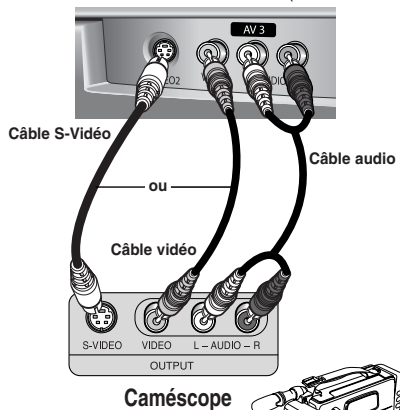
Si votre caméscope est monophonique, raccordez L (mono) à la sortie audio du caméscope au moyen d'un seul câble audio.

3

Au moyen un câble vidéo, reliez la prise "AV 3 (VIDEO)" (ou "S-VIDEO2") du téléviseur et la prise de sortie vidéo du caméscope.

Les câbles audio-vidéo illustrés ici sont habituellement fournis avec le caméscope. (Sinon, obtenez les câbles requis dans une boutique d'électronique.) Si votre caméscope est stéréo, vous devez connecter deux câbles audio.

Panneau latéral du téléviseur (HC-P4252W)

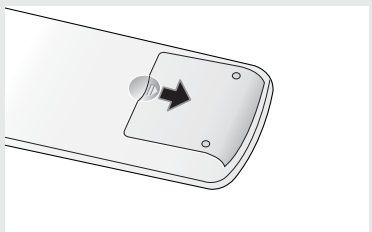


- Cette illustration présente le panneau de connexion standard. Le panneau de votre téléviseur peut être différent.

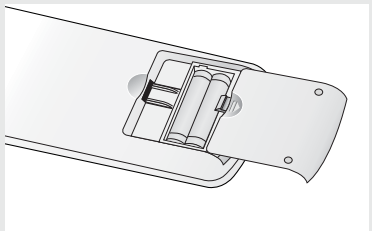
INSTALLATION

Insertion des piles dans la télécommande**1**

Faites glisser le couvercle jusqu'au bout pour ouvrir le compartiment des piles.

**2**

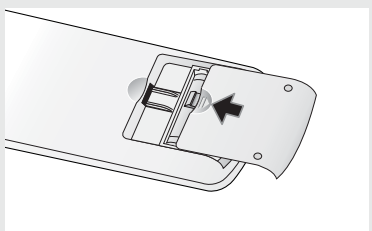
Insérez deux piles AAA.



◀ Veillez à faire correspondre les bornes “+” et “-” des piles avec le schéma qui figure à l'intérieur du compartiment.

3

Remettez le couvercle.



◀ Si vous ne prévoyez pas utiliser la télécommande pendant une période prolongée, retirez les piles et rangez-les dans un endroit frais et sec. (Les piles ont une autonomie d'environ un an sous un usage normal.)

- La portée de la télécommande est d'environ 7 mètres.

Chapitre Trois

FONCTIONNEMENT

Mise sous tension/hors tension du téléviseur

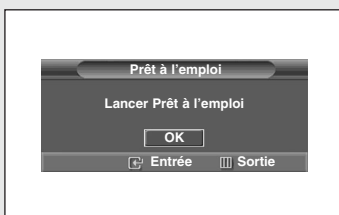
Appuyez sur la touche **POWER** de la télécommande.
Vous pouvez aussi utiliser la touche **POWER** située sur le panneau avant du téléviseur.

Programme de configuration automatique

La première fois que vous allumez le téléviseur, le programme de configuration est lancé automatiquement dans l'ordre suivant:

1

Appuyez sur la touche **POWER** de la télécommande.
Le message "Lancer Prêt à l'emploi" s'affiche.
Appuyez sur la touche **ENTER** pour commencer.



◀ La fonction de configuration automatique n'est pas accessible quand la fonction de contrôle parental est activée, ainsi que dans le mode A/V.

2

Le menu "Langue" apparaît.
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour sélectionner la langue, puis appuyez sur la touche **ENTER**.



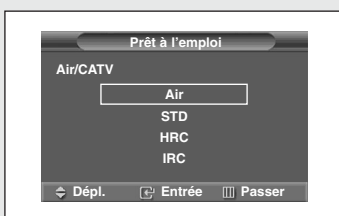
3

Le message "Vérifier sortie antenne." s'affiche.
Vérifiez que l'antenne est correctement raccordée au téléviseur puis appuyez sur le bouton **ENTER**.



4

Le menu "Air/CATV" apparaît.
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour sélectionner la source du signal vidéo, puis appuyez sur la touche **ENTER**.



FONCTIONNEMENT

5

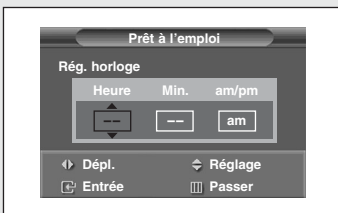
Le menu "Prog. auto" s'affiche. Appuyez sur la touche **ENTER** pour lancer la programmation automatique. La mise en mémoire des chaînes disponibles commence.



◀ Pour en savoir plus, reportez-vous à la page 27.

6

Quand l'opération est terminée, le menu "Rég. horloge" s'affiche. Réglez l'horloge.



◀ Pour en savoir plus, reportez-vous à la page 36.

7

Quand vous avez terminé, appuyez sur la touche **ENTER**. Le message "Prenez plaisir à regarder" apparaît.



8

Si vous voulez reprogrammer cette fonction :

Appuyez sur **MENU**. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour sélectionner "Configuration", puis appuyez sur la touche **ENTER**.

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour sélectionner "Prêt à l'emploi", puis appuyez sur la touche **ENTER**.

Le message "Lancer Prêt à l'emploi" s'affiche



FONCTIONNEMENT

Affichage des menus et des paramètres

Affichage des menus

1

Appuyez sur **MENU**.
Le menu principal apparaît.
Il y a cinq groupes de menus :
"Entrée", "Image", "Son",
"Canal" et "Configuration".



2

Appuyez sur la touche **▲** ou **▼**
pour passer à l'option du menu
que vous voulez.
Pour afficher, modifier ou utiliser
les options sélectionnées, appuyez
sur la touche **◀** ou **▶**.
Pour accéder aux options de
menu, appuyez sur la touche **ENTER**.



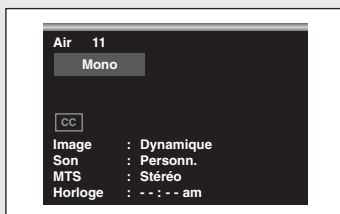
3

Appuyez sur la touche **EXIT** pour
fermer le menu.

◀ Vous pouvez aussi utiliser les
touches **MENU**, **CH▲/▼**,
VOL+/- et **ENTER** du
panneau avant du téléviseur pour
sélectionner des options de menu.

Affichage des paramètres

Appuyez sur la touche **INFO** de la
télécommande.
Le téléviseur affiche la chaîne
courante, l'état de certains
paramètres d'image et de son, et
l'heure courante.



FONCTIONNEMENT

Sélection de la langue des menus

1

Appuyez sur **MENU**.
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼
pour sélectionner
"Configuration", puis appuyez
sur la touche **ENTER**.



2

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼
pour sélectionner "Langue", puis
appuyez sur la touche **ENTER**.

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼
pour sélectionner la langue, puis
appuyez sur la touche **ENTER**.

Appuyez sur la touche **EXIT** pour
fermer le menu.



Sélection de l'entrée d'antenne

Vous pouvez permuter entre deux sources de diffusion différentes en choisissant l'entrée d'antenne ("Ant.1" ou "Ant.2").

1

Appuyez sur la touche **MENU**.
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼
pour sélectionner "Canal", puis
appuyez sur la touche **ENTER**.



2

Appuyez sur la touche **ENTER**
pour sélectionner "Antenne".

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼
pour sélectionner "Ant.1" ou
"Ant.2", puis appuyez sur la
touche **ENTER**.

Appuyez sur la touche **EXIT** pour
fermer le menu.



FONCTIONNEMENT

Réglage automatique de l'écran (Mis. p. auto)

La fonction de "Mis. p. auto (mise au point automatique)" définit automatiquement la qualité d'image optimale quand les couleurs se chevauchent ou quand l'image n'est pas au point. Ces problèmes surviennent parfois quand le téléviseur est déplacé.

1

Appuyez sur **MENU**.
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼
pour sélectionner
"Configuration", puis appuyez
sur la touche **ENTER**.



2

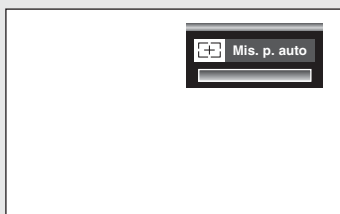
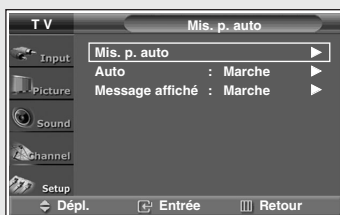
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼
pour sélectionner "Mis. p. auto",
puis appuyez sur la touche
ENTER.

La fonction "Mis. p. auto" est
sélectionnée.

Appuyez de nouveau sur la
touche **ENTER**.

La mise au point automatique
commence. Le message "Mis. p.
auto" et une barre horizontale
apparaissent à l'écran.
Quand l'opération est terminée,
tout disparaît et le téléviseur
présente la qualité d'image
optimale.

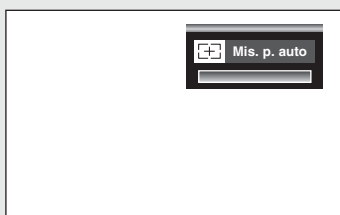
Appuyez sur la touche **EXIT** pour
fermer le menu.



◀ De légères distorsions de
l'image peuvent se produire
pendant cette opération.
Les couleurs peuvent devenir
diffuses et un motif de recherche
apparaît sur les bords de l'écran.
Tout ceci est normal.

Autre méthode:

Appuyez simplement sur la
touche **SELF FOCUS** de la
télécommande.



- Le passage à une autre chaîne et tout autre changement du signal interrompt la mise au point automatique jusqu'à ce que le signal se soit stabilisé. La mise au point automatique ne fonctionne pas si aucun signal n'est reçu.
- Un éclairage ambiant trop puissant peut perturber la mise au point automatique. Dans ce cas, réduisez la lumière ambiante et reprenez l'opération.

FONCTIONNEMENT

Désactivation de la fonction de Mis. p. auto

La fonction de “Mis. p. auto (mise au point automatique)” est lancée automatiquement 10 minutes après la mise sous tension du téléviseur et l'apparition de l'image. Pour obtenir la qualité d'image optimale, la “Mis. p. auto (mise au point automatique)” recommence automatiquement après une autre période de 30 minutes, alors que l'image est complètement stabilisée.

1

Appuyez sur **MENU**.
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour sélectionner “Configuration”, puis appuyez sur la touche **ENTER**.



2

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour sélectionner “Mis. p. auto”, puis appuyez sur la touche **ENTER**.

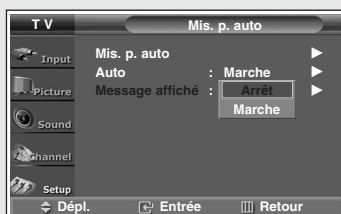
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour sélectionner “Auto”, puis appuyez sur la touche **ENTER**.
Pour désactiver l'exécution automatique de la mise au point automatique, sélectionnez “Arrêt” au moyen de la touche ▲ ou ▼, puis appuyez sur la touche **ENTER**.



Désactivation du message “Mis. p. auto”

3

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour sélectionner “Message affiché”, puis appuyez sur la touche **ENTER**.
Pour faire disparaître le message “Mis. p. auto” et la barre horizontale de l'écran pendant la mise au point automatique, sélectionnez “Arrêt” au moyen de la touche ▲ ou ▼, puis appuyez sur la touche **ENTER**.



Appuyez sur la touche **EXIT** pour fermer le menu.

FONCTIONNEMENT

Mémorisation des chaînes

Le téléviseur peut mémoriser toutes les chaînes captées par les antennes ou câblodiffusées. Une fois les chaînes mémorisées, les touches **CH**▲ et **CH**▼ permettent de les parcourir successivement, ce qui vous évite de syntoniser chaque chaîne manuellement avec les touches numériques.

Sélection de la source vidéo

Pour que votre téléviseur puisse mémoriser les chaînes disponibles, vous devez préciser la source de diffusion utilisée (antenne ou câble).

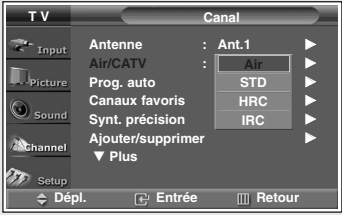
1
Appuyez sur la touche **MENU**.
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour sélectionner "Canal", puis appuyez sur la touche **ENTER**.



2
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour sélectionner "Air/CATV", puis appuyez sur la touche **ENTER**.

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour sélectionner "Air", "STD", "HRC" ou "IRC", puis appuyez sur la touche **ENTER**.

Appuyez sur la touche **EXIT** pour fermer le menu.



◀ Si le téléviseur est relié à une antenne, appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour sélectionner "Air".

◀ Si le téléviseur est raccordé à un réseau de câblodistribution, appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour sélectionner le système de câblodistribution : "STD", "HRC" ou "IRC".

- "STD", "HRC" et "IRC" désignent différents systèmes de câblodistribution. Pour connaître le système utilisé dans votre région, contactez votre câblodistributeur. La sélection de la source de diffusion est maintenant terminée. Passez à "Mémorisation des chaînes".
- Chaque service de câblodistribution pose des exigences spécifiques pour la réception de son signal.

FONCTIONNEMENT

Mémorisation des chaînes (méthode automatique)

Sélectionnez premièrement la source de diffusion qui convient ("Air", "STD", "HRC" ou "IRC", reportez-vous à la section précédente).

1

Appuyez sur la touche **MENU**.
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼
pour sélectionner "Canal", puis
appuyez sur la touche **ENTER**.



2

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼
pour sélectionner "Prog. auto",
puis appuyez sur la touche
ENTER.

Appuyez sur la touche **ENTER**
pour lancer la programmation
automatique.

La mise en mémoire des chaînes
disponibles commence.

Appuyez sur la touche **ENTER** en
tout temps pour interrompre la
mise en mémoire des chaînes.

Appuyez sur la touche **EXIT** pour
fermer le menu.



FONCTIONNEMENT

Ajout et suppression de chaînes

Pour ajouter des chaînes qui n'ont pas été mémorisées ou supprimer de la mémoire des chaînes que vous ne voulez plus syntoniser, procédez comme suit:

1

Appuyez sur la touche **MENU**.
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼
pour sélectionner "Canal", puis
appuyez sur la touche **ENTER**.



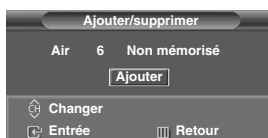
2

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼
pour sélectionner
"Ajouter/supprimer", puis
appuyez sur la touche **ENTER**.

Si vous appuyez sur la touche **ENTER** à plusieurs reprises, vous alternez entre l'ajout et la suppression de la chaîne.

Appuyez sur la touche **CH**▲ ou **CH**▼ (ou sur les touches numériques) pour passer à la chaîne voulue, puis répétez la manœuvre.

Appuyez sur la touche **EXIT** pour fermer le menu.



Autre méthode:

Appuyez simplement sur la
touche **ADD/DEL** de la
télécommande pour ajouter ou
retrancher des chaînes.



FONCTIONNEMENT

Changement de la chaîne

Utilisation des touches CH

Appuyez sur la touche **CH**↗ ou **CH**↘ pour changer la chaîne.

Quand vous appuyez sur la touche **CH**↗ ou **CH**↘, le téléviseur change les chaînes en séquence. Vous voyez défiler toutes les chaînes mémorisées par le téléviseur. (Le téléviseur doit avoir mémorisé au moins trois chaînes.) Vous ne voyez pas les chaînes qui n'ont pas été mémorisées ou qui ont été retranchées de la mémoire.

Utilisation des touches numériques

Les touches numériques permettent d'accéder directement à n'importe quelle chaîne.

À l'aide des touches numériques, entrez le numéro de la chaîne que vous voulez syntoniser.

Par exemple, pour syntoniser la chaîne "27", appuyez sur "2", puis sur "7".

Le téléviseur change la chaîne quand vous appuyez sur le second chiffre.

Les touches numériques permettent d'accéder directement aux chaînes qui ont été retranchées de la mémoire ou qui n'ont pas été mémorisées.

Pour syntoniser un canal supérieur à 100, appuyez sur la touche **+100**.

(Pour syntoniser la chaîne "122", appuyez sur la touche **+100** puis sur "2" et "2".)

Pour syntoniser rapidement les chaînes à un chiffre (de 0 à 9), appuyez sur "0" puis sur le chiffre voulu. (Pour la chaîne "4", par exemple, appuyez sur "0" puis sur "4".)

Retour à la chaîne précédente

Appuyez sur **PRE-CH**.
Le téléviseur revient à la dernière chaîne sélectionnée.



FONCTIONNEMENT

Sélection de vos chaînes favorites

Vous pouvez mettre en mémoire vos chaînes favorites pour chaque source d'entrée (téléviseur, CATV, etc.). Ainsi, vous pouvez accéder rapidement aux chaînes que vous regardez souvent en appuyant simplement sur la touche **FAV.CH** de la télécommande.

Pour mettre en mémoire vos chaînes favorites:

1

Appuyez sur la touche **MENU**.
Appuyez sur la touche **▲** ou **▼**
pour sélectionner "Canal", puis
appuyez sur la touche **ENTER**.



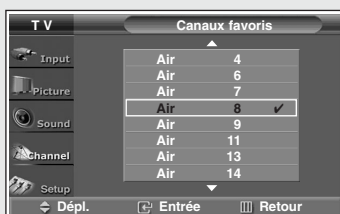
2

Appuyez sur la touche **▲** ou **▼**
pour sélectionner "Canaux
favoris", puis appuyez sur la
touche **ENTER**.

Appuyez sur la touche **▲** ou **▼**
pour sélectionner une chaîne,
puis appuyez sur la touche
ENTER.

Appuyez de nouveau sur la
touche **ENTER** pour
désélectionner la chaîne
sélectionnée.

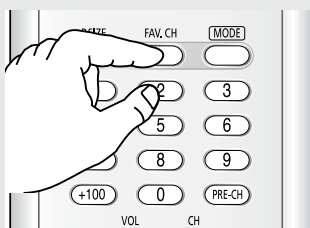
Appuyez sur la touche **EXIT** pour
fermer le menu.



◀ Seules les chaînes déjà en
mémoire peuvent faire partie de
vos chaînes favorites.

Pour visionner vos chaînes favorites:

Appuyez sur la touche **FAV.CH** pour
faire défiler une après l'autre vos
chaînes favorites.



FONCTIONNEMENT

Identification des chaînes

Cette fonction permet d'assigner un identificateur simple à une chaîne (par exemple "CBS", "ESPN", "PBS2" ou "CNN1"). L'identificateur se compose de cinq champs contenant chacun une lettre, un chiffre ou un espace. Quand vous appuyez sur la touche **INFO**, l'identificateur apparaît près du numéro de la chaîne.

1

Appuyez sur la touche **CH**▲ ou **CH**▼ pour syntoniser la chaîne que vous voulez identifier.

2

Appuyez sur la touche **MENU**. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour sélectionner "Canal", puis appuyez sur la touche **ENTER**.



3

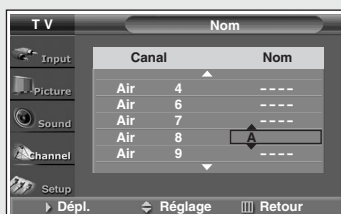
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour sélectionner "Nom", puis appuyez sur la touche **ENTER**.

Appuyez sur le bouton ▲ ou ▼ pour sélectionner le canal qui doit être renommé, puis appuyez sur le bouton **ENTER**.

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour sélectionner une lettre, un chiffre ou un espace. (Les identificateurs apparaissent dans la séquence suivante : A...Z, *, espace, 0...9, -).

Appuyez sur la touche ► pour passer au champ suivant, qui est automatiquement sélectionné. Choisissez un second caractère au moyen de la touche ▲ ou ▼, de la façon indiquée ci-dessus. Procédez de la même façon pour choisir les autres caractères. Quand vous avez terminé, appuyez sur la touche **ENTER**.

Appuyez sur la touche **EXIT** pour fermer le menu.



◀ Si vous ajoutez ou supprimez la chaîne, elle sera aussi ajoutée ou supprimée de la liste des chaînes identifiées.

FONCTIONNEMENT

Paramètres vidéo

Vous pouvez utiliser les menus pour régler “Contraste”, “Luminosité”, “Netteté”, “Couleur” et “Teinte” selon vos préférences personnelles. (Vous pouvez aussi utiliser l’un des réglages automatiques. Reportez-vous à la page suivante.)

Réglages vidéo

1

Appuyez sur la touche **MENU**.
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼
pour sélectionner “Image”, puis
appuyez sur la touche **ENTER**.



2

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼
pour sélectionner “Personn.”,
puis appuyez sur la touche
ENTER.

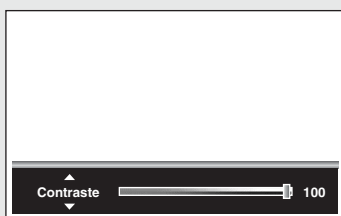


3

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼
pour sélectionner l’option voulue,
puis appuyez sur la touche
ENTER.

Appuyez sur la touche ◀ ou ▶
pour augmenter ou réduire la
valeur de l’option.

Appuyez sur la touche **EXIT** pour
fermer le menu.



FONCTIONNEMENT

Réglage automatique de l'image

Vous pouvez sélectionner une des configurations vidéo automatiques réglées en usine, soit "Dynamique", "Standard" et "Cinéma". Vous pouvez activer l'un des modes "Dynamique", "Standard" et "Cinéma" en appuyant sur la touche **P.MODE** (ou en sélectionnant le mode dans le menu). Ou encore, vous pouvez sélectionner "Personn." pour appliquer vos réglages vidéo personnalisés.

1

Appuyez sur la touche **MENU**.
Appuyez sur la touche **▲** ou **▼**
pour sélectionner "Image", puis
appuyez sur la touche **ENTER**.



2

Appuyez sur la touche **ENTER**
pour sélectionner "Mode".

Appuyez sur la touche **▲** ou **▼**
pour sélectionner l'option voulue,
puis appuyez sur la touche
ENTER.



Appuyez sur la touche **EXIT** pour
fermer le menu.

Autre méthode:

Appuyez à plusieurs reprises sur
la touche **P.MODE** de la
télécommande pour sélectionner
l'une des configurations d'image
standards.



- Sélectionnez **Dynamique** pour regarder le téléviseur pendant le jour ou sous un éclairage intense.
- Sélectionnez **Standard** pour le réglage de son par défaut.
- Sélectionnez **Cinéma** lorsque vous écoutez un film.
- Sélectionnez **Personn.** pour procéder aux réglages manuellement (reportez-vous à la page précédente).

FONCTIONNEMENT

Paramètres audio

Réglage du volume

Appuyez sur **VOL +** pour monter le volume et sur **VOL -** pour le baisser.

Utilisation de la touche MUTE

Vous pouvez couper le son en tout temps en appuyant sur **MUTE**.

1

Appuyez sur la touche **MUTE** de la télécommande.
Le message "Sourdine" s'affiche et le son est coupé.



2

Pour rétablir le son, appuyez de nouveau sur la touche **MUTE**, ou appuyez sur la touche **VOL-** ou **VOL+**.

Réglages audio

Vous pouvez régler le son selon vos préférences. (Vous pouvez aussi utiliser l'un des réglages automatiques. Reportez-vous à la page suivante.)

1

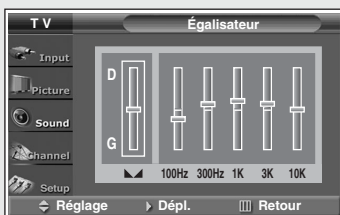
Appuyez sur la touche **MENU**.
Appuyez sur la touche **▲** ou **▼** pour sélectionner "Son", puis appuyez sur la touche **ENTER**.



2

Appuyez sur la touche **▲** ou **▼** pour sélectionner "Égalisateur", puis appuyez sur la touche **ENTER**.

Appuyez sur **◀** ou **▶** pour sélectionner l'option voulue.
Appuyez sur la touche **▲** ou **▼** pour augmenter ou réduire la valeur de l'option.



Appuyez sur la touche **EXIT** pour fermer le menu.

FONCTIONNEMENT

Réglage automatique du son

Vous pouvez sélectionner l'un des modes audio automatiques réglés en usine, soit "Standard", "Musique", "Cinéma" et "Voix". Vous pouvez activer ces modes audio en appuyant sur la touche **S.MODE** (ou en les sélectionnant dans le menu) ou vous pouvez sélectionner "Personn.", qui rétablit automatiquement votre configuration audio personnalisée.

1

Appuyez sur la touche **MENU**.
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼
pour sélectionner "Son", puis
appuyez sur la touche **ENTER**.



2

Appuyez sur la touche **ENTER**
pour sélectionner "Mode".

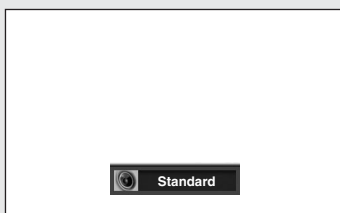
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼
pour sélectionner l'option voulue,
puis appuyez sur la touche
ENTER.



Appuyez sur la touche **EXIT** pour
fermer le menu.

Autre méthode:

Appuyez à plusieurs reprises sur
la touche **S.MODE** de la
télécommande pour sélectionner
l'un des réglages audio
standards.



- Sélectionnez **Standard** pour le réglage de son par défaut.
- Sélectionnez **Musique** quand vous écoutez des films musicaux ou des concerts.
- Sélectionnez **Cinéma** pour regarder un film.
- Sélectionnez **Voix** pour regarder une émission comportant surtout des dialogues (par exemple, un bulletin de nouvelles).
- Sélectionnez **Personn.** pour activer vos réglages audio personnalisés.

FONCTIONNEMENT

Réglage de l'horloge

Pour pouvoir utiliser les différentes fonctions de minuterie du téléviseur, vous devez d'abord régler l'horloge. Vous pouvez aussi regarder l'heure tout en écoutant la télé. (Il suffit d'appuyer sur la touche **INFO**.)

Option 1: Réglage manuel de l'horloge

1

Appuyez sur la touche **MENU**. Appuyez sur la touche **▲** ou **▼** pour sélectionner "Configuration", puis appuyez sur la touche **ENTER**.



2

Appuyez sur la touche **ENTER** pour sélectionner "Heure".

Appuyez sur la touche **ENTER** pour sélectionner "Horloge".



3

Appuyez sur la touche **ENTER** pour sélectionner "Mode horloge". Appuyez sur la touche **▲** ou **▼** pour sélectionner "Manuel", puis appuyez sur la touche **ENTER**.



4

Appuyez sur la touche **▲** ou **▼** pour sélectionner "Rég. horloge", puis appuyez sur la touche **ENTER**.

Appuyez sur la touche **◀** ou **▶** pour passer à "Heure", "Min." ou "am/pm". Réglez l'horloge au moyen de la touche **▲** ou **▼**, puis appuyez sur la touche **ENTER**.

Appuyez sur la touche **EXIT** pour fermer le menu.



◀ L'heure s'affiche chaque fois que vous appuyez sur la touche **INFO**.

◀ Vous pouvez régler l'heure et la minute directement en appuyant sur les touches numériques de la télécommande.

FONCTIONNEMENT

Option 2: Réglage automatique de l'horloge

L'horloge peut se régler automatiquement quand vous recevez un signal numérique.

1

Appuyez sur la touche **MENU**.
Appuyez sur la touche **▲** ou **▼**
pour sélectionner
"Configuration", puis appuyez
sur la touche **ENTER**.



2

Appuyez sur la touche **ENTER**
pour sélectionner "Heure".

Appuyez sur la touche **ENTER**
pour sélectionner "Horloge".



3

Appuyez sur la touche **ENTER**
pour sélectionner "Mode
horloge".

Appuyez sur la touche **▲** ou **▼**
pour sélectionner "Auto", puis
appuyez sur la touche **ENTER**.



◀ L'heure transmise par les diffuseurs peut parfois être erronée. Dans ce cas, réglez l'heure manuellement.

4

Appuyez sur la touche **▲** ou **▼**
pour sélectionner "Canal PBS",
puis appuyez sur la touche
ENTER.

Appuyez sur la touche **▲** ou **▼**
pour sélectionner votre chaîne
PBS locale, puis appuyez sur la
touche **ENTER**.



suite...

FONCTIONNEMENT

5

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour sélectionner "Fuseau hor.", puis appuyez sur la touche **ENTER**.

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour sélectionner votre fuseau horaire, puis appuyez sur la touche **ENTER**.

- ATL. : Maritimes
- EAST : Est
- CEN. : Central
- MTN. : Rocheuses
- PAC. : Pacifique
- ALAS. : Alaska
- HAW. : Hawai



◀ Quand le réglage automatique de l'heure est activé, l'heure peut changer selon la station et le signal reçu. Si l'heure n'est pas exacte, réglez l'horloge manuellement.

6

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour sélectionner "Heure av.", puis appuyez sur la touche **ENTER**.

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour sélectionner "Oui" ou "Non", puis appuyez sur la touche **ENTER**.

Appuyez sur la touche **EXIT** pour fermer le menu.



FONCTIONNEMENT

Utilisation d'une source de diffusion externe

Utilisez la télécommande pour permuter entre les signaux des appareils connectés – magnétoscope, lecteur de DVD, décodeur et la source de diffusion (câble ou ordinaire).

Réglage de la source de diffusion

1

Appuyez sur la touche **MENU**.
Appuyez sur la touche **ENTER**
pour sélectionner "Entrée".



2

Appuyez sur la touche **ENTER**
pour sélectionner "Liste source".

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼
pour sélectionner une source de
signal vidéo, puis appuyez sur la
touche **ENTER**.

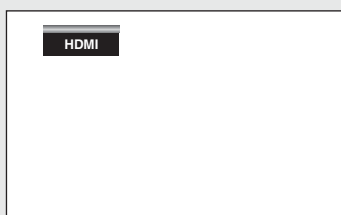
Appuyez sur la touche **EXIT** pour
fermer le menu.



◀ Quand vous raccordez un
appareil au téléviseur, vous
pouvez choisir entre les jeux de
prises suivants :
"AV3", "S-Vidéo2" sur le panneau
latéral du téléviseur ou "AV1",
"AV2", "S-Vidéo1",
"Composante1", "Composante2",
"Composante3" ou "HDMI" sur le
panneau arrière du téléviseur.

Autre méthode:

Appuyez à plusieurs reprises sur
la touche **SOURCE** de la
télécommande pour sélectionner
une source de diffusion externe.



FONCTIONNEMENT

Attribution de noms aux sources externes

Cette fonction permet d'attribuer un nom à la source d'entrée branchée.

1

Appuyez sur la touche **MENU**.
Appuyez sur la touche **ENTER**
pour sélectionner "Entrée".



2

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼
pour sélectionner "Entrer le
nom", puis appuyez sur la touche
ENTER.



3

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼
pour sélectionner une source de
signal vidéo, puis appuyez sur la
touche **ENTER**.
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼
pour sélectionner un appareil
externe, puis appuyez sur la
touche **ENTER**.

Appuyez sur la touche **EXIT** pour
fermer le menu.



◀ Les noms d'appareils
disponibles sont indiqués.

- Magnét.
- DVD
- Câble STB
- HD STB
- Satellite STB
- Récepteur A/V
- Récepteur DVD
- Jeu
- Caméscope
- Combo DVD
- DHR (Enregistreur DVD avec
disque dur)
- PC

Chapitre Quatre

FONCTIONS SPÉCIALES

Syntonisation précise des chaînes

La fonction de syntonisation précise permet de régler manuellement le syntoniseur du téléviseur quand la réception d'une chaîne est mauvaise.

1

Appuyez sur la touche **MENU**.
Appuyez sur la touche **▲** ou **▼**
pour sélectionner "Canal", puis
appuyez sur la touche **ENTER**.



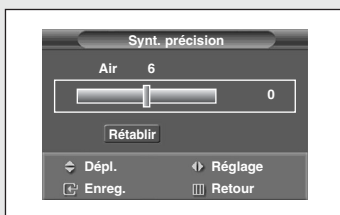
2

Appuyez sur la touche **▲** ou **▼**
pour sélectionner "Synt.
précision", puis appuyez sur la
touche **ENTER**.

Appuyez sur la touche **◀** ou **▶**
pour régler la syntonisation fine.
Pour enregistrer les réglages de
syntonisation précise, appuyez
sur la touche **ENTER**. Le symbole
"*" s'affiche.

Pour ramener la syntonisation
fine à "0", sélectionnez
"Rétablir" en appuyant sur le
bouton **▲** ou **▼**, puis appuyez
sur le bouton **ENTER**.

Appuyez sur la touche **EXIT** pour
fermer le menu.



FONCTIONS SPÉCIALES

Balayage des chaînes

Le téléviseur balaie automatiquement toutes les chaînes en mémoire.

1

Appuyez sur la touche **MENU**.
Appuyez sur la touche **▲** ou **▼**
pour sélectionner "Canal", puis
appuyez sur la touche **ENTER**.

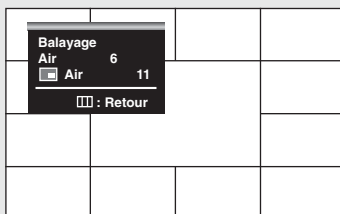


2

Appuyez sur la touche **▲** ou **▼**
pour sélectionner "Balayage",
puis appuyez sur la touche
ENTER.

Le téléviseur balaie toutes les
chaînes mémorisées.

Appuyez sur la touche **EXIT** pour
fermer le menu.



◀ Quand le mode "ANT 2 IN" est
sélectionné, le balayage des
chaînes fonctionne sur l'image
principale seulement.

FONCTIONS SPÉCIALES

Sélection de la tonalité

1

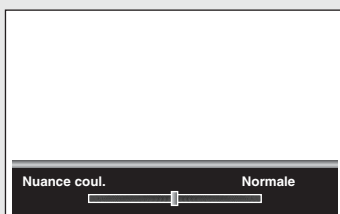
Appuyez sur la touche **MENU**.
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼
pour sélectionner "Image", puis
appuyez sur la touche **ENTER**.



2

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼
pour sélectionner "Nuance
coul.", puis appuyez sur la
touche **ENTER**.

Appuyez sur la touche ◀ ou ▶
pour augmenter ou réduire la
valeur de la nuance couleur
("Chaud 10~1", "Normale" et
"Froide 1~10").



Appuyez sur la touche **EXIT** pour
fermer le menu.

FONCTIONS SPÉCIALES

Redimensionnement de l'affichage

1

Appuyez sur la touche **MENU**.
Appuyez sur la touche **▲** ou **▼**
pour sélectionner "Image", puis
appuyez sur la touche **ENTER**.



2

Appuyez sur la touche **▲** ou **▼**
pour sélectionner "Format", puis
appuyez sur la touche **ENTER**.

Appuyez sur la touche **▲** ou **▼**
pour sélectionner le format
d'image recherché.

Appuyez sur la touche **EXIT** pour
fermer le menu.

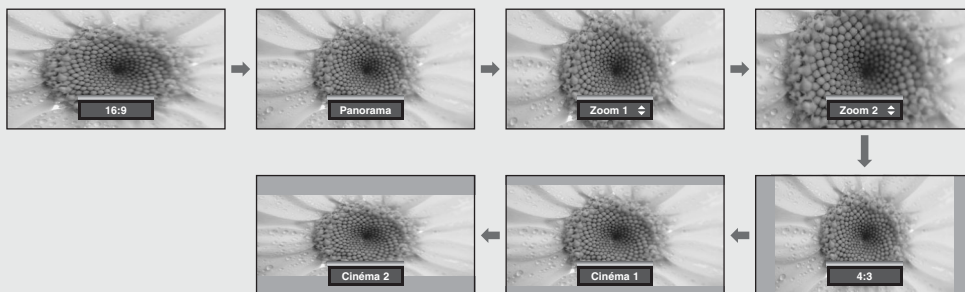


◀ Dans les modes "Zoom 1" et
"Zoom 2", vous pouvez changer le
format en appuyant sur la touche
▲ ou **▼**.

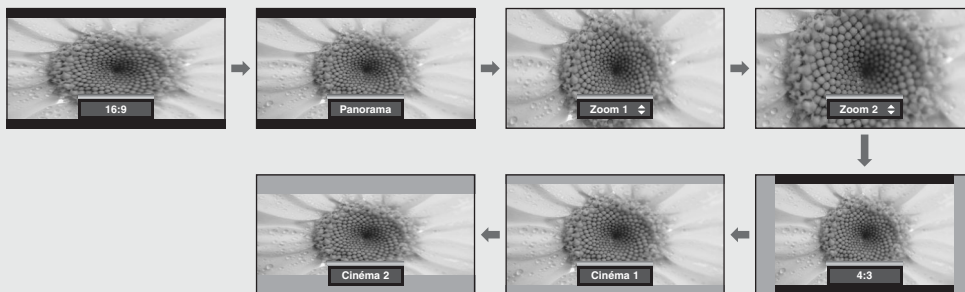
◀ Dans les modes "Cinéma 1" et
"Cinéma 2", les sous-titres
peuvent disparaître.

Autre méthode:

Appuyez à plusieurs reprises sur la touche **P.SIZE** de la télécommande pour sélectionner l'un des formats d'image.

Forme d'image avec un signal 4:3 (quand le téléviseur reçoit un signal 4:3)**Forme d'image avec un signal 16:9** (quand le téléviseur reçoit un signal 16:9)

Les illustrations ci-dessous présentent l'image perçue pendant le visionnement d'un DVD.



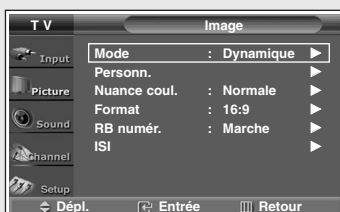
FONCTIONS SPÉCIALES

Réduction numérique des bruits

Si le signal de diffusion capté par votre téléviseur est faible, vous pouvez activer la fonction de réduction numérique des bruits pour aider à éliminer les parasites et les images fantômes qui apparaissent à l'écran.

1

Appuyez sur la touche **MENU**.
Appuyez sur la touche **▲** ou **▼**
pour sélectionner "Image", puis
appuyez sur la touche **ENTER**.



2

Appuyez sur la touche **▲** ou **▼**
pour sélectionner "RB numér.",
puis appuyez sur la touche
ENTER.

Appuyez sur la touche **▲** ou **▼**
pour sélectionner "Marche" ou
"Arrêt", puis appuyez sur la
touche **ENTER**.



Appuyez sur la touche **EXIT** pour
fermer le menu.

FONCTIONS SPÉCIALES

Affichage de l'image sur image

La fonction d'incrustation d'image (Picture-In-Picture; **PIP**) est l'une des plus utiles de votre téléviseur. Le système d'avant-garde **PIP** permet de regarder deux images simultanément, même si aucun magnétoscope n'est raccordé au téléviseur.

Activation de l'image sur image

1

Appuyez sur la touche **MENU**.
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼
pour sélectionner "Image", puis
appuyez sur la touche **ENTER**.



2

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼
pour sélectionner "ISI", puis
appuyez sur la touche **ENTER**.

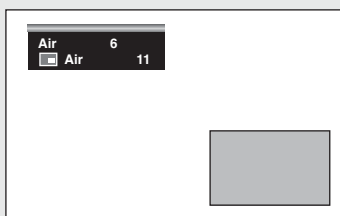
Appuyez sur la touche **ENTER**
pour sélectionner "ISI".
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼
pour sélectionner "Marche",
puis appuyez sur la touche
ENTER.

La fenêtre secondaire apparaît
dans un coin de l'écran.



Autre méthode:

Appuyez à plusieurs reprises sur
la touche **PIP** de la
télécommande pour activer et
désactiver l'image sur image.



- Cette fonction n'est pas accessible quand la fonction "puce V" ou "Sous-titres" est active.
- Si vous éteignez le téléviseur alors qu'il est en mode image sur image, quand vous le rallumez il revient automatiquement au mode normal.
- Il n'est pas possible de changer le format d'image quand la fonction "ISI" est active dans le mode Téléviseur ou AV.

FONCTIONS SPÉCIALES

Sélection d'une source externe

3

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour sélectionner "Source", puis appuyez sur la touche **ENTER**.

Aucun signal en provenance de ces entrées ne s'affiche si aucun appareil n'est connecté aux prises d'entrée du téléviseur.

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour sélectionner un signal externe, puis appuyez sur la touche **ENTER**.



◀ Pour plus de renseignements sur les sources externes, reportez-vous à "Utilisation d'une source de diffusion externe" à la page 39. Si vous sélectionnez "TV", l'image secondaire est identique à l'image principale.

◀ L'image secondaire n'accepte pas les sources "ANT 2 IN", "Composante1", "Composante2", "Composante3" et "HDMI".

Permutation de l'image principale et de l'image secondaire

4

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour sélectionner "Permutation", puis appuyez sur la touche **ENTER**.

L'image secondaire prend la place de l'image principale et vice-versa.



◀ La permutation n'accepte pas les sources "ANT 2 IN", "Composante1", "Composante2", "Composante3" et "HDMI".

◀ En modes "4PIP" et "13PIP", l'alternance ne fonctionne pas.

Redimensionnement de l'image secondaire

5

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour sélectionner "Format", puis appuyez sur la touche **ENTER**.

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour sélectionner le format que vous voulez, puis appuyez sur la touche **ENTER**.



◀ En mode "HDMI", la fonction "Double" ne peut être activée.

FONCTIONS SPÉCIALES

Déplacement de l'image secondaire

6

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour sélectionner "Position", puis appuyez sur la touche **ENTER**.

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour sélectionner la position que vous voulez, puis appuyez sur la touche **ENTER**.



Sélection d'une source de signal à partir d'une image incrustée

Si la source de l'image incrustée est "TV" lorsque la fonction **PIP** est activée, vous pouvez sélectionner une source de signal pour l'image incrustée indépendamment de l'image principale (si l'image principale est "ANT 2 IN" et que les sources des signaux sont différentes, il faut procéder à des ajustements).

7

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour sélectionner "Air/CATV", puis appuyez sur la touche **ENTER**.

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour sélectionner "Air", "STD", "HRC" ou "IRC", puis appuyez sur la touche **ENTER**.



FONCTIONS SPÉCIALES

Changement de la chaîne de l'image secondaire

Une fois que vous avez sélectionné la source de l'image secondaire (antenne ou câble), le changement de chaîne se fait en un tour de main.

8

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour sélectionner "Canal", puis appuyez sur la touche ENTER.

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour sélectionner la chaîne que vous voulez, puis appuyez sur la touche ENTER.

Appuyez sur la touche EXIT pour fermer le menu.



◀ Les chaînes de l'image secondaire ne sont pas accessibles quand l'antenne est réglée à "ANT 2 IN". L'image secondaire est liée à "ANT 1 IN".

Autre méthode:

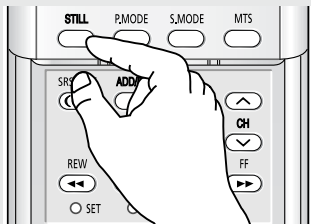
Appuyez sur la touche CH▲ ou CH▼ de la télécommande pour changer les chaînes de l'image secondaire quand la fonction ISI est active.



Arrêt sur image

Appuyez sur la touche STILL pour faire un arrêt sur image. (La fonction audio reste active.)

Appuyez de nouveau sur cette touche pour reprendre l'écoute.



◀ Cette fonction n'est pas disponible dans les modes "Composante 1, 2, 3".

FONCTIONS SPÉCIALES

Sélection d'une piste audio MTS (Multi-Channel Sound)

Selon l'émission que vous écoutez, vous pouvez choisir parmi les modes audio "Mono", "Stéréo" ou "SAP (Secondary Audio Program)". Le mode "SAP" est habituellement un doublage en langue étrangère ou des informations, comme des nouvelles ou la météo.

1

Appuyez sur la touche **MENU**.
Appuyez sur la touche **▲** ou **▼**
pour sélectionner "Son", puis
appuyez sur la touche **ENTER**.



2

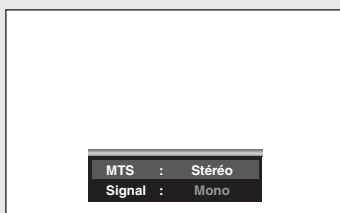
Appuyez sur la touche **▲** ou **▼**
pour sélectionner "MTS", puis
appuyez sur la touche **ENTER**.
Appuyez sur la touche **▲** ou **▼**
pour sélectionner le réglage que
vous voulez, puis appuyez sur la
touche **ENTER**.



Appuyez sur la touche **EXIT** pour
fermer le menu.

Autre méthode:

Appuyez à plusieurs reprises sur
la touche **MTS** de la
télécommande pour sélectionner
l'un des réglages.



- Sélectionnez **Mono** pour les chaînes diffusées en monophonie ou si vous trouvez de la difficulté à recevoir un signal stéréo.
- Sélectionnez **Stéréo** pour les chaînes diffusées en stéréophonie.
- Sélectionnez **SAP** pour écouter une émission SAP, habituellement un doublage en langue étrangère.

FONCTIONS SPÉCIALES

Volume automatique

L'amplitude du signal audio étant différente pour chaque station de télévision, il peut être fastidieux de régler le volume chaque fois que vous syntonisez une nouvelle chaîne. La fonction "Volume auto" modifie automatiquement le volume de chaque chaîne en fonction de l'intensité du signal sonore reçu.

1

Appuyez sur la touche **MENU**.
Appuyez sur la touche **▲** ou **▼**
pour sélectionner "Son", puis
appuyez sur la touche **ENTER**.



2

Appuyez sur la touche **▲** ou **▼**
pour sélectionner "Volume auto",
puis appuyez sur la touche
ENTER.

Appuyez sur la touche **▲** ou **▼**
pour sélectionner "Marche" ou
"Arrêt", puis appuyez sur la
touche **ENTER**.



Appuyez sur la touche **EXIT** pour
fermer le menu.

FONCTIONS SPÉCIALES

Configuration de la fonction SRS TSXT

TruSurround XT est une technologie SRS brevetée qui permet de passer le contenu multichaîne 5.1 sur un système à deux haut-parleurs. Le mode TruSurround permet d'obtenir un son ambiophonique renversant sur tout système d'écoute à deux haut-parleurs, y compris les haut-parleurs internes d'un téléviseur. Ce mode est entièrement compatible avec tous les formats multichaîne.

1

Appuyez sur la touche **MENU**.
Appuyez sur la touche **▲** ou **▼**
pour sélectionner "Son", puis
appuyez sur la touche **ENTER**.



2

Appuyez sur la touche **▲** ou **▼**
pour sélectionner "SRS TSXT",
puis appuyez sur la touche
ENTER.

Appuyez sur la touche **▲** ou **▼**
pour sélectionner "Arrêt",
"Mono 3D" ou "Stéréo", puis
appuyez sur la touche **ENTER**.



Appuyez sur la touche **EXIT** pour
fermer le menu.

Autre méthode:

Appuyez à plusieurs reprises sur
la touche **SRS TSXT** de la
télécommande pour sélectionner
l'un des réglages.



TruSurround XT, SRS et le
symbole ((●)) sont des
marques déposées de SRS
Labs, Inc. La technologie
TruSurround XT est protégée
par la licence de SRS Labs, Inc.

FONCTIONS SPÉCIALES

Réglage de la minuterie de marche/arrêt

1

Appuyez sur **MENU**.
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼
pour sélectionner
"Configuration", puis appuyez
sur la touche **ENTER**.

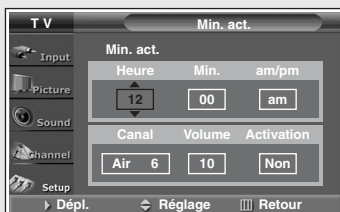
**2**

Appuyez sur la touche **ENTER**
pour sélectionner "Heure".

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼
pour sélectionner "Min. act.",
puis appuyez sur la touche
ENTER.

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼
pour régler "Heure", puis
appuyez sur la touche ► pour
passer à l'étape suivante.
Configurez les autres options de
la même façon.

Quand vous avez terminé,
appuyez sur la touche **MENU**.



◀ L'heure s'affiche chaque fois
que vous appuyez sur la touche
INFO.

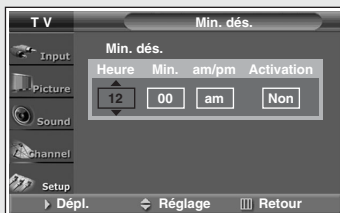
◀ Vous pouvez régler l'heure et
la minute directement en
appuyant sur les touches
numériques de la télécommande.

3

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼
pour sélectionner "Min. dés.",
puis appuyez sur la touche
ENTER.

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼
pour régler "Heure", puis
appuyez sur la touche ► pour
passer à l'étape suivante.
Configurez les autres options de
la même façon.

Appuyez sur la touche **EXIT** pour
fermer le menu.



FONCTIONS SPÉCIALES

Minuterie d'arrêt automatique

La minuterie éteint automatiquement le téléviseur après le délai choisi (entre 30 et 180 minutes).

1

Appuyez sur **MENU**.
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼
pour sélectionner
"Configuration", puis appuyez
sur la touche **ENTER**.



2

Appuyez sur la touche **ENTER**
pour sélectionner "Heure".
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼
pour sélectionner "Mise en
veille", puis appuyez sur la
touche **ENTER**.
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼
pour sélectionner l'heure
pré-réglée que vous voulez, puis
appuyez sur la touche **ENTER**.



Appuyez sur la touche **EXIT** pour
fermer le menu.

Autre méthode:

Appuyez à plusieurs reprises sur
la touche **SLEEP** de la
télécommande jusqu'à ce que le
délai voulu apparaisse (n'importe
quelle valeur programmée entre
"30" et "180" min.).



FONCTIONS SPÉCIALES

Réglage du mode écran bleu

Si le téléviseur ne reçoit aucun signal ou s'il reçoit un signal très faible, un écran bleu remplace automatiquement l'image brouillée. Si vous voulez continuer à voir l'image, vous devez régler le mode "Écran bleu" sur "Arrêt".

1

Appuyez sur la touche **MENU**.
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼
pour sélectionner
"Configuration", puis appuyez
sur la touche **ENTER**.



2

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼
pour sélectionner "Écran bleu",
puis appuyez sur la touche
ENTER.
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼
pour sélectionner "Marche" ou
"Arrêt", puis appuyez sur la
touche **ENTER**.



Appuyez sur la touche **EXIT** pour
fermer le menu.

FONCTIONS SPÉCIALES

Affichage des sous-titres

Votre téléviseur peut décoder et afficher les sous-titres qui accompagnent certaines émissions télévisées. Ces sous-titres sont généralement destinés aux personnes malentendantes ou encore ce sont des traductions en langue étrangère. Les sous-titres qui accompagnent une émission enregistrée avec un magnétoscope sont également enregistrés sur la vidéocassette. Vérifiez si le symbole de sous-titrage (**CC**) apparaît sur l'emballage de la vidéocassette ou dans l'horaire télé.

1

Appuyez sur **MENU**.
Appuyez sur la touche **▲** ou **▼** pour sélectionner "Configuration", puis appuyez sur la touche **ENTER**.



◀ La fonction de sous-titrage n'est pas accessible quand le mode image sur image est activé.

2

Appuyez sur la touche **▲** ou **▼** pour sélectionner "Sous-titres", puis appuyez sur la touche **ENTER**.

Appuyez sur la touche **ENTER** pour sélectionner "Sous-titres". Appuyez sur la touche **▲** ou **▼** pour sélectionner "Marche", puis appuyez sur la touche **ENTER**.



Autre méthode:

Appuyez sur la touche **CAPTION** de la télécommande pour sélectionner "Marche" ou "Arrêt".



3

Appuyez sur la touche **▲** ou **▼** pour sélectionner "Mode", puis appuyez sur la touche **ENTER**. Appuyez sur la touche **▲** ou **▼** pour sélectionner "Sous-titres" ou "Texte", puis appuyez sur la touche **ENTER**.



◀ Dans le mode "Sous-titres", les sous-titres apparaissent au bas de l'écran et recouvrent une très petite partie de l'écran.

◀ Dans le mode "Texte", des informations non liées à l'émission en cours sont affichées, par exemple des bulletins de nouvelles ou de météo. Le texte peut alors occuper une partie importante de l'écran.

FONCTIONS SPÉCIALES

4

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour sélectionner "Canal", puis appuyez sur la touche **ENTER**. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour sélectionner "1" ou "2", puis appuyez sur la touche **ENTER**.



◀ Selon l'émission, il peut s'avérer nécessaire de modifier les réglages des options "Canal" et "Champ".

◀ Des chaînes et des champs différents affichent des informations différentes : "Champ 2" fournit des informations complémentaires à celles de "Champ 1". (Par exemple, "Canal 1" peut afficher les sous-titres en anglais, alors que "Canal 2" affiche les sous-titres en espagnol.)

5

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour sélectionner "Champ", puis appuyez sur la touche **ENTER**. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour sélectionner "1" ou "2", puis appuyez sur la touche **ENTER**.



Appuyez sur la touche **EXIT** pour fermer le menu.

- Des fautes d'orthographe et des caractères bizarres peuvent apparaître pendant les émissions sous-titrées, spécialement au cours des émissions en direct. Lorsque vous changez la chaîne, un léger délai peut s'écouler avant l'affichage des sous-titres. Cette situation est normale; il ne s'agit pas d'un problème de fonctionnement.

Mélodie de marche/arrêt

Cette option fait jouer une mélodie lorsque vous allumez et éteignez le téléviseur.

1

Appuyez sur la touche **MENU**. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour sélectionner "Configuration", puis appuyez sur la touche **ENTER**.



2

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour sélectionner "Mélodie", puis appuyez sur la touche **ENTER**. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour sélectionner "Marche" ou "Arrêt", puis appuyez sur la touche **ENTER**.



Appuyez sur la touche **EXIT** pour fermer le menu.

FONCTIONS SPÉCIALES

Sélection de la norme HDMI

Cette caractéristique permet d'aligner le centre de l'image à l'écran qui a été dérégulé par les différences entre les diverses sources de signaux HDMI ou DVI.

Le réglage initial est "816B". Si vous avez un centre de l'image à l'écran non aligné lorsque vous utilisez la prise "HDMI/DVI IN" située à l'arrière de votre télévision pour brancher un périphérique externe, utilisez le réglage "SMPTE".

Cette fonction ne peut être activée que lorsque la source externe est réglée sur la position "HDMI". Rapportez-vous au chapitre "Afficher une source de signal externe", page 39, pour plus de détails.

1

Appuyez sur la touche **MENU**.
Appuyez sur la touche **▲** ou **▼**
pour sélectionner
"Configuration", puis appuyez
sur la touche **ENTER**.



2

Appuyez sur la touche **▲** ou **▼**
pour sélectionner "HDMI
Standard", puis appuyez sur la
touche **ENTER**.
Appuyez sur la touche **▲** ou **▼**
pour sélectionner "861B" ou
"SMPTE", puis appuyez sur la
touche **ENTER**.



Appuyez sur la touche **EXIT** pour
fermer le menu.

FONCTIONS SPÉCIALES

Fonction de contrôle parental (puce V)

L'accès aux chaînes et aux émissions est contrôlé par un mot de passe, c'est-à-dire un code secret à 4 chiffres défini par l'utilisateur. Le menu à l'écran vous demandera d'entrer un mot de passe (et de le changer plus tard si nécessaire).

Changement du mot de passe

1

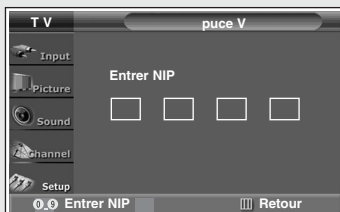
Appuyez sur **MENU**.
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour sélectionner "Configuration", puis appuyez sur la touche **ENTER**.



2

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour sélectionner "puce V", puis appuyez sur la touche **ENTER**.

Entrez votre NIP à 4 chiffres sur les touches numériques.



◀ Le NIP par défaut sur un téléviseur neuf est "0000".

◀ Si vous oubliez votre NIP, appuyez sur les touches de la télécommande dans l'ordre suivant pour rétablir le code 0-0-0-0:
POWER (arrêt), **MUTE**, **8**, **2**, **4**, **POWER** (marche).

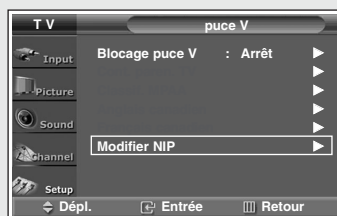
3

Le menu "puce V" apparaît.

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour sélectionner "Modifier NIP", puis appuyez sur la touche **ENTER**.



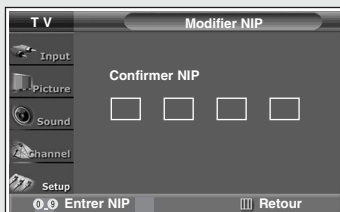
<Canada>



4

Entrez votre nouveau NIP à 4 chiffres sur les touches numériques.
Entrez encore une fois votre NIP pour le confirmer.

Appuyez sur la touche **EXIT** pour fermer le menu.



FONCTIONS SPÉCIALES

Activation/désactivation des classifications

1

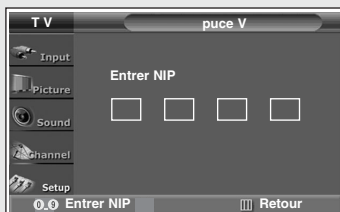
Appuyez sur **MENU**.
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼
pour sélectionner "Configuration", puis appuyez
sur la touche **ENTER**.



2

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼
pour sélectionner "puce V", puis
appuyez sur la touche **ENTER**.

Entrez votre NIP à 4 chiffres sur
les touches numériques.



3

Le menu "puce V" apparaît.

Appuyez sur la touche **ENTER**
pour sélectionner "Blocage puce
V".

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼
pour sélectionner "Marche",
puis appuyez sur la touche
ENTER.

Appuyez sur la touche **EXIT** pour
fermer le menu.

<USA>



<Canada>



FONCTIONS SPÉCIALES

Configuration des restrictions au moyen des classifications de "Cont. paren. TV"

Vous pouvez configurer le contrôle parental selon deux classifications : "Cont. paren. TV" et "Classif. MPAA".

1

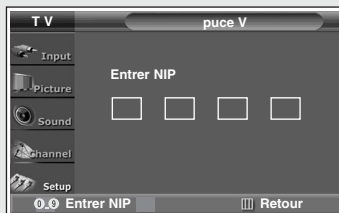
Appuyez sur **MENU**.
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼
pour sélectionner
"Configuration", puis appuyez
sur la touche **ENTER**.



2

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼
pour sélectionner "puce V", puis
appuyez sur la touche **ENTER**.

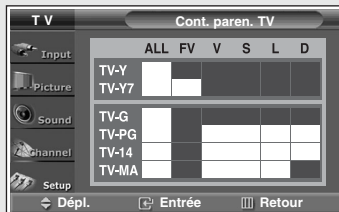
Entrez votre NIP à 4 chiffres sur
les touches numériques.



3

Le menu "puce V" apparaît.

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼
pour sélectionner "Cont. paren.
TV", puis appuyez sur la touche
ENTER.

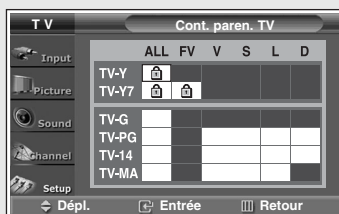


4

Vous pouvez verrouiller les
classifications de façon
indépendante. Les classifications
TV (FCC) verrouillées sont
indiquées par la lettre "L".

Appuyez sur la touche
▲/▼/◀/▶ pour sélectionner la
restriction appropriée, puis
appuyez sur la touche **ENTER**.

Appuyez sur la touche **EXIT** pour
fermer le menu.



◀ **TV-Y** : Jeunes enfants
TV-Y7 : 7 ans et plus

TV-G : Public de tous âges
TV-PG : Supervision des
parents

TV-14 : 14 ans et plus
TV-MA : Adultes

- Ces catégories composent deux grands groupes: "TV-Y" et "TV-Y7" (jusqu'à 7 ans), et "TV-G" à "TV-MA" (tous les autres).
- Les restrictions applicables à ces deux groupes sont indépendantes: Si une famille compte de très jeunes enfants ainsi que de jeunes adultes, les restrictions doivent être définies séparément. (Reportez-vous à la page 63.)

FONCTIONS SPÉCIALES

Configuration des restrictions au moyen des "Classif. MPAA"

La fonction de classement des films utilise le système mis au point par la "MPAA" (Motion Picture Association of America). Cette fonction s'applique surtout aux longs métrages. Quand la fonction de contrôle est activée, les émissions classées offensantes (selon le système "Classif. MPAA" et "Cont. paren. TV") sont automatiquement bloquées.

1

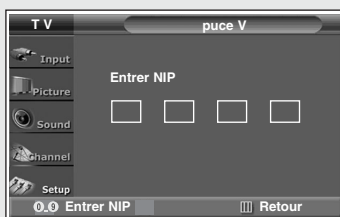
Appuyez sur **MENU**.
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼
pour sélectionner
"Configuration", puis appuyez
sur la touche **ENTER**.



2

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼
pour sélectionner "puce V", puis
appuyez sur la touche **ENTER**.

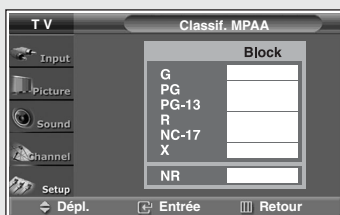
Entrez votre NIP à 4 chiffres sur
les touches numériques.



3

Le menu "puce V" apparaît.

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼
pour sélectionner "Classif.
MPAA", puis appuyez sur la
touche **ENTER**.

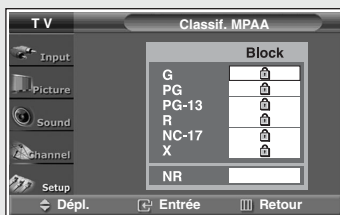


4

Vous pouvez verrouiller les
classifications de film de façon
indépendante. Les classifications
de film verrouillées sont
indiquées par la lettre "🔒".

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼
pour sélectionner la restriction
appropriée, puis appuyez sur la
touche ► ou **ENTER**.

Appuyez sur la touche **EXIT** pour
fermer le menu.



FONCTIONS SPÉCIALES

Remarques au sujet du contrôle parental

Description des systèmes de classification:

Classification TV (FCC) basée sur l'âge

TV-MA

Réservé à un auditoire mature.
Émissions pouvant contenir des thèmes destinés à un auditoire mature, du langage ordurier, de la violence explicite et des activités sexuelles explicites.

TV-14

Supervision des parents fortement recommandée.
Émissions pouvant contenir des thèmes complexes, du contenu sexuel, du langage grossier et de la violence intense.

TV-PG

Supervision des parents recommandée.
Émissions pouvant contenir du langage grossier peu fréquent, de la violence modérée ainsi que des dialogues et des situations à connotation sexuelle.

TV-G

Public de tous âges.
Émissions contenant peu ou pas de violence, aucun langage offensant et peu ou pas de dialogues ou de situations à connotation sexuelle.

TV-Y7

Destiné aux grands enfants.
Émissions pouvant contenir de la violence physique modérée ou comique, ou pouvant effrayer les enfants âgés de moins de sept ans.

TV-Y

Pour tous les enfants.
Émissions spécialement conçues pour un auditoire très jeune, y compris les enfants âgés de deux à six ans.

Catégories de contenu TV (FCC)

V	Violence.
S	Contenu sexuel.
L	Langage grossier.
D	Dialogues contenant des insinuations à caractère sexuel.
FV	Violence fictive ou de dessin animé.

Classification MPAA (films)

G	Public de tous âges. Aucune restriction.
PG	Les enfants de moins de 13 ans doivent être accompagnés d'un adulte.
PG-13	Supervision des parents recommandée. Les enfants de moins de 13 ans doivent être accompagnés d'un adulte.
R	Restreint. Réservé aux personnes âgées de 17 ans et plus.
NC-17	Non classé. Réservé aux personnes âgées de 17 ans et plus.
X	Adultes seulement.
NR	Non classé.

- Classification TV (FCC) : La catégorie sélectionnée sera verrouillée (et accompagnée d'un "L" rouge sur fond bleu). En outre, toutes les catégories basées sur l'âge seront verrouillées à l'intérieur du groupe (c'est-à-dire du "groupe 1" ou du "groupe 2"). Si, par exemple, la catégorie TV-G et tous ses contenus (V, S, L et D) sont verrouillés, les catégories plus restrictives (TV-PG, TV-14 et TV-MA) et tous leurs contenus (V, S, L et D) sont aussi verrouillés automatiquement.
- Classification MPAA : La catégorie sélectionnée sera verrouillée. En outre, les catégories plus restrictives seront aussi verrouillées.
- Ni la classification TV (FCC) ni la classification MPAA ne s'applique aux nouvelles émissions.

FONCTIONS SPÉCIALES

Configuration des restrictions au moyen des "Anglais canadien"

1

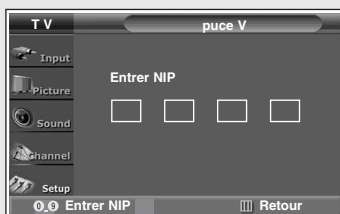
Appuyez sur **MENU**.
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼
pour sélectionner
"Configuration", puis appuyez
sur la touche **ENTER**.



2

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼
pour sélectionner "puce V", puis
appuyez sur la touche **ENTER**.

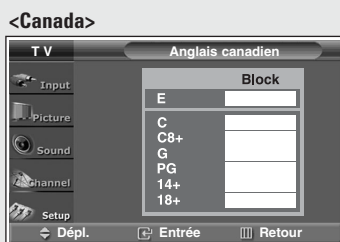
Entrez votre NIP à 4 chiffres sur
les touches numériques.



3

Le menu "puce V" apparaît.

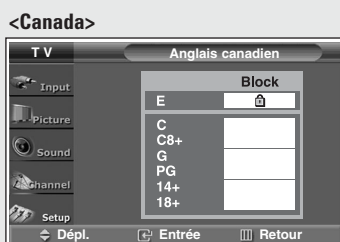
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼
pour sélectionner "Anglais
canadien", puis appuyez sur la
touche **ENTER**.



4

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼
pour sélectionner la restriction
appropriée, puis appuyez sur la
touche ► ou **ENTER**.

Appuyez sur la touche **EXIT** pour
fermer le menu.



- E** Les émissions exemptes de restrictions incluent : nouvelles, sports, documentaires et autres émissions d'information, interview-variétés, vidéo-clips et émissions de variétés.
- C** Émissions destinées aux enfants de moins de 8 ans.
- C8+** Émissions convenant généralement aux enfants de 8 ans et plus, sans surveillance.
- G** Émissions grand public convenant à tous les auditoires.
- PG** Émissions à surveillance parentale.
- 14+** Émissions dont la teneur peut ne pas convenir, en tout ou en partie, aux personnes de moins de 14 ans.
- 18+** Émissions pour adultes.

FONCTIONS SPÉCIALES

Configuration des restrictions au moyen des "Français canadien"

1

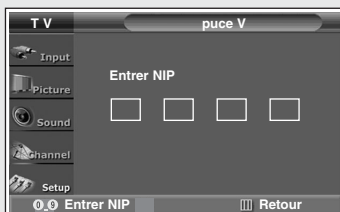
Appuyez sur **MENU**.
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼
pour sélectionner
"Configuration", puis appuyez
sur la touche **ENTER**.



2

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼
pour sélectionner "puce V", puis
appuyez sur la touche **ENTER**.

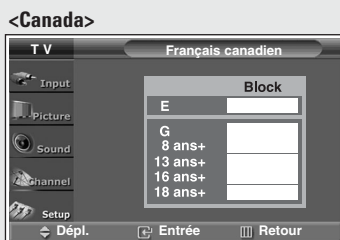
Entrez votre NIP à 4 chiffres sur
les touches numériques.



3

Le menu "puce V" apparaît.

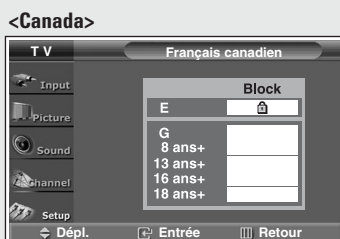
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼
pour sélectionner "Français
canadien", puis appuyez sur la
touche **ENTER**.



4

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼
pour sélectionner la restriction
appropriée, puis appuyez sur la
touche ► ou **ENTER**.

Appuyez sur la touche **EXIT** pour
fermer le menu.



- E** Les émissions exemptes de restrictions incluent : nouvelles, sports, documentaires et autres émissions d'information, interview-variétés, vidéo-clips et émissions de variétés.
- G** Général (grand public).
- 8 ans+** Émissions non recommandées pour les jeunes enfants.
- 13 ans+** Émissions pouvant ne pas convenir aux enfants de moins de 13 ans.
- 16 ans+** Émissions ne convenant pas aux enfants de moins de 16 ans.
- 18 ans+** Émissions réservées aux adultes.

FONCTIONS SPÉCIALES

Personnalisation de la télécommande

Le téléviseur est livré avec une télécommande universelle. En plus de commander le téléviseur, cette télécommande peut commander un magnétoscope, un câblosélecteur, un lecteur de DVD et un décodeur (même si le magnétoscope, le câblosélecteur et le lecteur de DVD n'ont pas été fabriqués par Samsung).

- La télécommande peut ne pas être compatible avec tous les magnétoscopes, lecteurs de DVD et câblosélecteurs.

Programmation de la télécommande pour un magnétoscope (un câblosélecteur ou un lecteur de DVD)

1

Éteignez votre magnétoscope (câblosélecteur ou lecteur de DVD).

2

Appuyez sur la touche **MODE** pour faire passer la télécommande au mode **VCR (CABLE ou DVD)**.

◀ La télécommande propose cinq modes: TV, STB, VCR, CABLE et DVD

3

Sur la télécommande Samsung, appuyez sur la touche **SET**.

4

Entrez les trois chiffres du code de magnétoscope (de câblosélecteur ou de lecteur de DVD) qui figure sur la page suivante et qui correspond à la marque de votre magnétoscope (câblosélecteur ou lecteur de DVD).

◀ Veillez à entrer tous les chiffres du code, même si le premier chiffre est "0".
(Si plusieurs codes sont indiqués, essayez d'abord le premier.)

5

Appuyez sur la touche **POWER** de la télécommande. Votre magnétoscope (câblosélecteur ou lecteur de DVD) devrait se mettre sous tension. Si le magnétoscope (câblosélecteur ou lecteur de DVD) se met sous tension, la télécommande est correctement configurée.

◀ Si le magnétoscope (câblosélecteur ou lecteur de DVD) ne se met pas sous tension, répétez les étapes 2, 3 et 4 en essayant un autre code parmi ceux correspondant à la marque du magnétoscope (câblosélecteur ou lecteur de DVD).

6

Une fois que la télécommande est configurée, vous pouvez appuyer en tout temps sur la touche **MODE** pour commander votre magnétoscope (câblosélecteur ou lecteur de DVD) avec la télécommande.

- Quand la télécommande est en mode **TV**, les touches de commande du magnétoscope (ou du lecteur de DVD) (**REW**, **STOP**, **PLAY/PAUSE** et **FF**) commandent tout de même le magnétoscope (ou le lecteur de DVD).
- Quand la télécommande est dans le mode **STB**, **VCR**, **CABLE** ou **DVD**, les touches de volume commandent toujours le volume du téléviseur.

FONCTIONS SPÉCIALES

Codes de programmation de la télécommande

Magnétoscopes

Admiral	015,088	Hitachi	014,024,044,045	Quasar	017,053
Aiwa	024	Instant Replay	017	Radio Shack	011,015,017,018,021,024, 028,036,052,062
Akai	026,031,032	JC Penny	011,014,016,017,023,025, 039,044,060,062	RCA	009,014,016,017,037,044, 046,063,078
Audio Dynamics	022,025	JCL	011,017,023,025,039,055	Realistic	011,015,017,018,021,024, 028,036,052,062
Bell & Howell	011	Kenwood	011,023,025,039,055	Samsung	000,016,022, 031,041,051
Broksonic	019	KLH	082	Sansui	025
Candle	016,018,022,054,055,061	LG(Goldstar)	001,002,007,018,023,055, 069	Sanyo	011,021
Citizen	016,018,022,054,055,061	Lloyd	024	Scott	022,050,058,077
Colorlyme	023	Logik	040	Sears	011,014,018,021,027,028, 044,052,057
Craig	016,021	LXI	024	Sharp	015,036,048,054
Curtis Mathes	009,016,017,023,024,055, 062,073,076	Magnavox	017,038,062,065	Shintom	026,035,040,064
Daewoo	003,004,005,006,007,008, 022,054,085	Marantz	011,017,023,025,038,039, 055,070	Signature	024
DB	023,025	MTC	016,024	Sony	026,035,047
Dimensia	009	Multitech	016,024,040,041	Sylvania	017,024,038,062,065
Dynatech	024	NEC	011,023,025,039,055,070, 073	Symphonic	024
Electrohome	036	Optimus	015	Tandy	011,024
Emerson	017,018,019,022,024,029, 032,036,043,050,051,056, 058,066,071,074,076,077, 079	Panasonic	017,062,084,086	Tatung	039
Fisher	011,021,027,028,052,057, 067	Pentax	014,044	Teac	024,039,078
Funai	024	Pentax Research+	055	Technics	017
General Electric	009,016,017,041,062	Philco	017,038,062,065	Teknika	017,018,024,030
Go Video	016	Philips	017,038	TMK	076
Harman Kardon	023	Pioneer	014,025,042,059	Toshiba	014,022,028,057,058
		Portland	053,054,061	Toshiko	018
		PROSCAN	009	Tatevision	016,018
		Quartz	011		

Câblodélecteurs

Anvision	015,016	Magnavox	015,016,027,029,034,036, 037,040,041,048,049	Signature	054
Cable Star	015,016	Nawoo	001	Sprucer	035
DaeHan	005	NSC	017	Starcom	054
DeaRyung	003	Oak	024,046	Stargate2000	066
DongKuk	004	Osk Sigma	024	Sylvania	019,067
Eagle	015,016	Panasonic	011,035,047,069	TaePyungYang	002
Eastern International	020	Philips	015,016,027,029,034,036, 037,040,041,048,049	Texscan	019,067
General Instrument	054	Pioneer	026,028,052	Tocom	025,029,057,058,063
GI	012,013,023,031,032,033, 038,044,075,076,077	Randtek	015,016	Unika	039,040,049
Hamlin	011,012,020,021,042,056	RCA	008,035,074	Universal	059,060
Hitachi	045,051,054	Regal	011,020,021	Viewstar	015,016,027,029,034,036, 037,040,041,048,049
Jerrold	012,013,023,031,032,033, 038,044,054,070,073	Regency	010,041	Warner Amex	052
LG(Goldstar)	006	Saewoo	007	Zenith	022,050,065,069
Macom	045,051	Samsung	000,011,030,052,071,072		

Lecteurs de DVD

Curtis Mathes	009	Philips	007	Sharp	005
JVC	003	PROSCAN	008	Sony	004
LG(Goldstar)	001	RCA	008	Toshiba	002
Panasonic	006	Samsung	000		

Chapitre Cinq

DÉPANNAGE

Le tableau ci-dessous dresse la liste des problèmes courants et suggère des solutions. Si aucun de ces conseils ne permet de corriger le problème, contactez un centre de service.

Identification des problèmes

Problème	Solution possible
Image de mauvaise qualité.	Essayez une autre chaîne. Réorientez l'antenne. Vérifiez les connexions de tous les câbles.
Son de mauvaise qualité	Essayez une autre chaîne. Réorientez l'antenne. Vérifiez si la touche MUTE est désactivée.
Pas d'image ni de son.	Essayez une autre chaîne. Appuyez sur la touche SOURCE . Vérifiez si le téléviseur est branché. Vérifiez les connexions d'antenne.
Pas de couleur ou couleurs et teintes faussées.	Vérifiez si l'émission est diffusée en couleur. Modifiez les réglages de l'image.
Défilement vertical de l'image.	Réorientez l'antenne. Vérifiez les connexions de tous les câbles. Si vous utilisez un magnétoscope, vérifiez l'alignement des têtes de lecture.
Fonctionnement anormal du téléviseur.	Débranchez le téléviseur pendant 30 secondes, rebranchez-le et rallumez-le.
La télécommande ne commande pas le téléviseur.	Appuyez sur la touche MODE pour mettre la télécommande en mode TV . Vérifiez s'il y a des piles dans la télécommande.
Le téléviseur ne s'allume pas.	Vérifiez si la prise électrique fonctionne. Vérifiez s'il y a des piles dans la télécommande.

ANNEXE

Nettoyage et entretien du téléviseur

Avec un entretien approprié, votre téléviseur vous donnera satisfaction pendant de nombreuses années. Suivez ces instructions pour obtenir des performances optimales avec votre téléviseur.

Installation

- Ne placez pas le téléviseur dans un endroit trop chaud, froid, humide ou poussiéreux.
- N'installez pas le téléviseur près d'appareils à moteur électrique car ceux-ci peuvent générer des champs électromagnétiques causant des interférences.
- N'obstruez pas les orifices d'aération et évitez d'installer le téléviseur sur une surface non rigide comme du tissu ou du papier.
- Installez le téléviseur à la verticale uniquement.

Liquides

- Ne manipulez pas des liquides près ou au-dessus du téléviseur. Tout liquide renversé sur l'appareil pourrait causer de graves dommages.

Boîtier

- N'ouvrez jamais le téléviseur et évitez de toucher aux pièces internes.
- Nettoyez le téléviseur avec un chiffon propre et sec. N'utilisez jamais de l'eau, des nettoyeurs liquides, des cires ou des produits chimiques.
- Ne déposez pas d'objets lourds sur le dessus du téléviseur.

Temperature

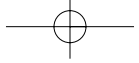
- Si vous transférez rapidement le téléviseur d'un endroit froid à un endroit chaud, débranchez-le et attendez au moins deux heures avant de l'utiliser pour permettre l'évaporation de la condensation.

Utilisation du téléviseur à l'étranger

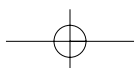
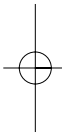
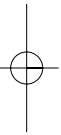
Si vous prévoyez utiliser le téléviseur dans un pays autre que celui où vous l'avez acheté, informez-vous du système de télédiffusion qui y est en vigueur. Un téléviseur conçu pour un système donné pourrait ne pas fonctionner correctement avec un autre système en raison des différences de fréquences des chaînes.

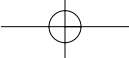
Fiche technique

Modèle	HC-P4252W	HC-P4752W	HC-P5252W
Tension	AC 120V	AC 120V	AC 120V
Fréquence de fonctionnement	60Hz	60Hz	60Hz
Consommation	240 watts	240 watts	240 watts
Dimensions (L x P x H)	1004 x 471 x 967 mm 39.5 x 18.5 x 38.1 inches	1127 x 620 x 984 mm 44.4 x 24.4 x 38.7 inches	1226 x 570 x 1276 mm 48.3 x 22.5 x 50.2 inches
Poids	40.4 Kg / 89.1 lbs	49.7 Kg / 109.6 lbs	59.8 Kg / 131.9 lbs



MEMO





MEMO

